General Business Conditions And Safe Custody Regulations
Všeobecné obchodní podmínky a pravidla bezpečné úschovy

INTRODUCTION / ÚVOD

This document contains important information regarding the terms and conditions applicable to an account/portfolio holder (i.e. contractual partner) hereinafter referred to as the "Client" of M I G Bank (the "Bank"). The access to and the use of an account/portfolio and the Bank's services are subject to the Client's compliance with all terms and conditions set forth hereinafter.

Neither the information nor any opinion expressed in the Bank web site and/or the Bank contractual or other documentation constitutes a solicitation, an offer or a recommendation of the Bank to buy or sell any currencies or to engage in financial investments or transactions, or in any other transaction.

The Client understands and acknowledges that the Bank may modify, alter or change the terms and conditions set forth herein by posting such modifications or changes online or by other communication deemed appropriate by the Bank.

The present General Business Conditions (the "Conditions") and Safe Custody Regulations (the "Regulations", hereinafter collectively referred to as the "Conditions and Regulations") govern the relationship between the Client and the Bank (together with the Client hereinafter collectively referred to as the "Parties").

Tento dokument obsahuje důležité informace o podmínkách, které platí pro majitele účtu/portfolia (tedy smluvního partnera), dále jen „Klient" M I G Bank (dále jen „Banka"). Přístup k účtu/portfoliu a používání účtu/portfolia a poskytování služeb Bankou jsou podmíněny tím, že Klient bude dodržovat následující podmínky.

Informace ani stanoviska nacházející se na webových stránkách Banky a/nebo ve smluvní či jiné dokumentaci Banky nepředstavují výzvu, nabídku ani doporučení Banky k nákupu nebo prodeji jakýchkoli měn ani k realizaci finančních investic nebo transakcí nebo jiných transakcí.

Klient je srozuměn s tím a bere na vědomí, že Banka může upravovat, pozměňovat nebo měnit zde stanovené podmínky formou jejich aktualizace online nebo jinou formou komunikace, jak sama uzná za vhodné.

Těmito Všeobecnými obchodními podmínkami (dále jen „Podmínky") a pravidly pro bezpeční úschovu (dále jen „Pravidla", dále společně „Podmínky a pravidla") se řídí vztah mezi Klientem a Bankou (společně s Klientem dále jen „smluvní strany").

I. GENERAL BUSINESS CONDITIONS / I. VŠEOBECNÉ OBCHODNÍ PODMÍNKY

1. SERVICES

Bank's services include Banking transactions (see 2.1) and technical installation to enable the Client to conduct Banking transactions via the Internet (see 2.2) through the Bank's website (http://migbank..com) or through (www.migbank.com).

The Client acknowledges that the only liable source of information about the Bank and its services is the official website of the Bank and the official marketing material released by the Bank. The Client takes good notice that the Bank does not endorse any information about the Bank nor its services that may be contained on any other website or any other marketing material.

2. GENERAL

2.1 Banking transactions

2.1.1 Transactions

Transactions shall include, but are not limited to:
a) *Spot and forward foreign currency contracts;*
b) *Foreign currency rollover transactions;*
c) *All related currency transactions;*
d) *Precious metals trading;*
e) *Current account;*
f) *CFD's on indices and CFD's on commodities;*
g) *Fiduciary deposits; h) All kinds of credit operations.*
h) *All kinds of credit operations.*

In addition, some investments shall be governed by special agreement between the Client and the Bank.

Transactions may involve margins where the Client is required to deposit cash or other assets to secure performance of the Client's obligations under the transaction.

2.1.2 Risk awareness

The Client is aware and accepts the risks resulting from foreign exchange transactions and all related transactions. Risk of loss in trading foreign exchange can be substantial. Before entering into transactions, the Client acknowledges that he/she has fully understood:
a) *The nature and fundamentals of the transactions and the market underlying such transactions;*
b) *The extent of the economic risk to which the Client is exposed as a result of such transactions (and determine that such risk is suitable for the Client in light of its specific experience in relation to the transaction and its financial objectives, circumstances and resources);*
c) *The legal terms and conditions for such transactions.*

The Client should also be aware of the following:

1. SLUŽBY

Mezi služby Banky patří Bankovní obchody (viz odst. 2.1) a technická zařízení umožňující Klientovi provádět Bankovní obchody přes internet (viz odst. 2.2) prostřednictvím webových stránek Banky (http://migbank.com) nebo prostřednictvím (www.migbank.com).

Klient bere na vědomí, že jediným spolehlivým zdrojem informací o Bance a jí poskytovaných službách jsou oficiální webové stránky Banky a oficiální propagační materiály vydané Bankou. Klient bere na vědomí, že Banka neručí za žádné údaje o ní nebo o jejích službách, které se nacházejí na jiných webových stránkách nebo v jiných propagačních materiálech.

2. OBECNÉ PODMÍNKY

2.1 Bankovní obchody

2.1.1 Obchody

Mezi obchody patří zejména:
a) spotové a forwardové devizové kontrakty;
b) devizové rollovery;
c) všechny související měnové obchody;
d) obchodování s drahými kovy;
e) běžný účet;
f) indexové CFD a komoditní CFD;
g) svěřenecké vklady;
h) všechny druhy úvěrových operací.

Některé investice se vedle toho řídí zvláštní dohodou mezi Klientem a Bankou.

S obchodem může být spojena nutnost maržového vkladu, přičemž v takovém případě je Klient povinen vložit peníze nebo jiná aktiva k zajištění plnění svých závazků z daného obchodu.

2.1.2 Poučení o riziku

Klient si uvědomuje a přijímá rizika spojená s devizovými obchody a všemi souvisejícími obchody. Riziko ztráty při obchodování s devizami může být značně vysoké. Před uzavřením obchodů Klient potvrzuje, že plně chápe:
a) povahu a podstatu těchto obchodů a trh, na němž jsou tyto obchody uzavírány;
b) rozsah hospodářského rizika, jemuž je vystaven v důsledku těchto obchodů (a stanoví, že toto riziko je pro něho adekvátní vzhledem k jeho konkrétním zkušenostem s daným obchodem a jeho finančními cíli, okolnostmi a zdroji);
c) Právní podmínky těchto obchodů.

Klient by si rovněž měl uvědomovat následující:

The Client understands the terms and conditions of the transactions to be undertaken, including, without limitation:
a) *The terms as to price, term, expiration date, restrictions on exercising OTC option and of the terms material to the transactions;*
b) *Any terms describing risk factors, such as volatility, liquidity, and so on; and*
c) *The circumstances under which the Client may become obliged to make or take delivery of a leveraged foreign exchange transactions or options transaction.*
d) *The high degree of leverage that is often obtainable in foreign exchange and precious metals trading can work against the Client as well as for the Client, due to fluctuating market conditions. Trading in such instruments can lead to large losses as well as gains in response to a small market movement.*

If the market moves against the Client, he/she may not only sustain a total loss of its initial margin deposit, and any additional funds deposited with the Bank to maintain its position, but the Client may also incur further liability to the Bank. The Client may be called upon to "top-up" its margin by substantial amounts at short notice to maintain its position, failing which the Bank may have to liquidate its position at a loss and the Client would be liable for any resulting loss.

Under certain market conditions the Client may find it difficult or impossible to liquidate a position, to assess a fair price or assess risk exposure. This can happen, for example, where the market for a transaction is illiquid or where there is a failure in electronic or telecommunications systems, or where there is the occurrence of an event commonly known as "Force Majeure Event". Placing contingent orders, such as "stop-loss" orders, will not necessarily limit losses to the intended amounts, as it may be impossible to execute such orders under certain market conditions. When lacing a stop order or stop loss order, the Client must be aware that in certain market conditions the Client may be filled at a different price than initially requested.

Because the prices and characteristics of over-the-counter transactions are individually negotiated and there is no central source for obtaining prices, there are inefficiencies in transaction pricing. The Bank consequently cannot and do not warrant that prices or the prices the Bank secures for the Client are or will at any time be the best prices available to the Client.

Transactions in options involve a high degree of risk and are not suitable for many members of the public. Such transactions should be entered into only by persons who have read, understood and familiarized themselves with the type of options, style of exercise, the nature and extent of rights and obligations and the associated risks.

The Client acknowledges that many transactions will be affected subject to, and in accordance with, Market Rules. In particular, the Client acknowledges that Market Rules usually contain wide powers in an emergency or otherwise undesirable situation, and the Client agrees that if any market or other organization takes any action which affects a transaction then the Bank may take any action which it, in its discretion, considers desirable in the interests of the Client and/or the Bank. The Bank shall not be liable for any loss suffered by the Client as a result of the acts or omissions of any market or organization or any action reasonably taken by the Bank as a result of such acts or omissions. The Bank may, in its reasonable opinion, determine that an emergency or an exceptional market condition exists ("Force Majeure") and in due course, will take reasonable steps to inform the Client.

A Force Majeure Event shall include, but is not limited to, the following:
a) *any act, event or occurrence (including, without limitation, any interruption of power supply or electronic or communication equipment failure, strike, riot or civil commotion) which, in the Bank opinion, prevents it from maintaining an orderly market in one or more of the currencies in respect of which the Bank ordinarily allows the Client to enter into transactions;*
b) *the suspension or closure of any market or the abandonment or failure of any event upon which the Bank bases, or to which it in any way relates, its quote, or the imposition of limits or special or unusual terms on the trading in any such market or on any such event; or*

Klient chápe podmínky uzavíraných obchodů, zejména:
a) Podmínky týkající se ceny, doby platnosti, data zániku, omezení výkonu opce OTC a podmínky významné pro daný obchod;
b) Jakékoli podmínky popisující rizikové faktory, jako např. volatilitu, likviditu atd.; a
c) Okolnosti, za nichž může Klientovi vzniknout povinnost provést nebo přijmout dluhové devizové obchody nebo opční obchody.
d) Využívání pákového efektu ve velkém měřítku, časté v cizích měnách a drahých kovech, může působit ve prospěch Klienta, stejně jako proti němu, a to vzhledem ke kolísání podmínek na trhu. Obchodování s těmito nástroji může vést k vysokým ztrátám i výnosům i z malého pohybu na trhu.

Pokud podmínky na trhu budou pro Klienta nepříznivé, Klient může přijít nejen o celý svůj počáteční vklad a o případné další prostředky uložené v Bance k uchování své pozice, ale může mu vzniknout i další odpovědnost vůči Bance. Klient může být rovněž vyzván, aby svůj počáteční vklad v krátké lhůtě výrazně navýšil, aby si zachoval svou pozici, přičemž pokud tak neučiní, Banka může jeho pozici zlikvidovat do ztráty a za takovou případně vzniklou ztrátu by nesl odpovědnost Klient.

Za určitých tržních podmínek může být pro Klienta obtížné nebo nemožné zlikvidovat pozici, stanovit reálnou cenu nebo vyhodnotit rizikovost. Taková situace může nastat kupříkladu tehdy, pokud trh, na němž má daný obchod proběhnout, není likvidní, nebo pokud dojde k selhání elektronických nebo telekomunikačních systémů, nebo pokud dojde k něčemu, co se označuje pojmem „případ vyšší moci". Podmíněné pokyny, jako např. pokyny stop-loss, nezbytně nemusí ztrátu snížit na požadovanou úroveň, protože za určitých tržních podmínek může být nemožné takové pokyny realizovat. Při zadávání stop pokynů nebo pokynů stop-loss si Klient musí uvědomit, že za určitých tržních podmínek může být pokyn realizován za jinou než původně požadovanou cenu.

Vzhledem k tomu, že ceny a charakteristické vlastnosti OTC obchodů se sjednávají jednotlivě a neexistuje centrální zdroj, který by výši ceny stanovoval, v určování cen obchodů jsou nedostatky. Banka v důsledku toho nemůže garantovat, a ani negarantuje, že ceny (popř. ceny, které Banka zajišťuje pro Klienta) jsou nebo budou vždy těmi nejlepšími cenami dostupnými pro Klienta.

Opční obchody jsou vysoce rizikové a pro velkou část veřejnosti jsou nevhodné. Takové obchody by měly uzavírat pouze osoby, které si prostudovaly, pochopily a obeznámily se s typem daných opcí, způsobem jejich výkonu, povahou a rozsahem práv a povinností a souvisejícími riziky.

Klient bere na vědomí, že řada obchodů bude dotčena Tržními pravidly, bude se jimi řídit a bude probíhat v souladu s nimi. Klient zejména uznává, že Tržní pravidla obvykle zakotvují široké pravomoci v případě nouze nebo jinak nežádoucí situace, a souhlasí s tím, že pokud nějaká organizace na trhu nebo jiná organizace provede úkon, který ovlivní nějaký obchod, pak Banka může provést úkon, který dle svého uvážení bude považovat za potřebný na ochranu zájmů Klienta a/nebo Banky. Banka neodpovídá za žádnou ztrátu vzniklou Klientovi v důsledku těchto úkonů nebo opomenutí organizací na trhu nebo jiných organizací ani za úkony odůvodněně provedené Bankou v důsledku těchto úkonů nebo opomenutí. Banka dle svého uvážlivého rozhodnutí může stanovit, že nastal případ nouze nebo že na trhu existují mimořádné podmínky („Vyšší moc") a řádně přijme přiměřená opatření k vyrozumění Klienta.

Případ vyšší moci tvoří zejména:
a) Jakýkoli úkon, událost nebo případ (zejména včetně výpadku dodávky elektrické energie nebo selhání elektronického nebo komunikačního zařízení, stávky, výtržností nebo občanských nepokojů), které dle úsudku Banky brání Bance v udržení organizovanosti trhu ohledně jedné nebo několika měn, v níž Banka obvykle umožňuje Klientovi obchodování;
b) Pozastavení nebo uzavření nějakého trhu nebo přerušení nebo selhání nějaké akce, na níž Banka zakládá (nebo k níž nějakým způsobem váže) svou cenovou nabídku, popř. uvalení limitů nebo zvláštních či neobvyklých podmínek obchodování na takovém trhu nebo na takovou akci; nebo

c) *the occurrence of an excessive movement in the level of any rate and/ or corresponding market.*

Contracts for difference or CFDs are an agreement between the Client and the Bank, that at the close of the contract they will settle the difference between the opening price of a position in either indices or commodities and its closing price. The amount of any profit or loss made on a CFD will be equal to the difference between the price of the underlying value of the index when the CFD is opened and the price of the underlying value of the index when the CFD is closed multiplied by the number of index or commodity CFDs.

Being long CFD means buying the CFDs on the market with a view to selling them at a higher price, and making a margin deposit. In this situation the Client will be identified as the party who has purchased the indices or the commodities (i.e. the long party) and the Bank will be identified as the short party.

Being short CFD means the Client is selling the CFDs on the market with a view to repurchasing them at a lower price, and making a margin deposit. In this situation, the Client will be identified as the party who has sold the commodities or the indices (i.e. the short party) and the Bank will be identified as the long party.

Where the Client is the long party, the Client will generally make a profit if the price of the underlying index or commodity rises whilst your CFD position is open. Conversely, the Client will generally make a loss if the price of the underlying index or commodity falls whilst the Client's CFD position is open. The Client may lose up to the total value of the underlying at the moment of the purchase multiplied by the number of index CFDs. The Client's potential losses can therefore exceed the total value of the Client's initial margin (and any additional margin funds) the Client has deposited with the Bank, and that the Bank may be obliged to close the Client's positions at the worst possible time.

Where the Client is the short party, the Client will generally make a profit if the price of the underlying index or commodity falls whilst the Client's CFD position is open. Conversely, the Client will generally make a loss if the price of the underlying index or commodity rises whilst the Client's CFD position is open. Theoretically, there is no limit to how far the market value of the underlying can rise. Hence, the Client's potential losses are similarly unlimited.

As a result of existing market conditions, the Client may not be able to sell a CFD even if such CFD is usually offered by the Bank, or, when the Client has already sold a CFD, the Bank may compel the Client to close his position.

CFDs are not an ownership of the underlying asset and the Bank is not obliged to proceed to the payment of dividends, splits or reversals.

Expiration of CFDs on the futures will be mentioned on the Bank website (www.migbank.com). The Bank will set the CFDs on the futures to (close only) on the expiration date, the Bank will close the CFDs on Futures on the expiration date.

2.1.3 Trading conditions
The Bank publishes regularly on its website (www.migbank.com) updates of the system, features available to clients as well as information, declarations and warnings related to its offerings. The Bank also sends newsletters from time to time related to this information to the Client's e-mail address. The Client commits to regularly update himself about this information, declarations and warnings. In case of any disagreement with any information published, the Client commits to immediately inform the Bank of his disagreement.

2.1.4 Instructions / Communications
The Client may give the Bank oral or written instructions. The Client is authorized to grant, a power of attorney without right of substitution to a third person in order to represent him/her in any business with the Bank. To that effect, the Client undertakes to use the Bank's standard form that may be downloaded on its website (www.migbank.com) and must be sent duly completed and signed to the Bank. The Bank shall be entitled to act upon the oral or written instructions of any person so authorized, notwithstanding that the person is not, in fact, so authorized. For these purposes, written instructions may be given by letter, facsimile, or via the Internet or other electronic means of communication and oral instructions in person or by telephone. The Bank shall not be obliged to confirm such instructions.

c) Výrazný pohyb jakékoli sazby a/nebo odpovídajícího trhu

Tzv. „contracts for difference", neboli CFD, jsou dohodou mezi Klientem a Bankou, že k okamžiku ukončení smlouvy smluvní strany vyrovnají rozdíl mezi počáteční cenou pozice v indexech nebo komoditách a její konečnou cenou. Výše jakéhokoli zisku nebo ztráty z CFD bude odpovídat rozdílu mezi cenou podkladové hodnoty indexu k okamžiku otevření CFD a cenou podkladové hodnoty indexu k okamžiku uzavření CFD, krát počet indexových nebo komoditních CFD.

Dlouhá pozice v CFD znamená nákup CFD na trhu s cílem prodat je za vyšší cenu, a provedení maržového vkladu. V této situaci bude Klient označen za stranu, která nakoupila indexy nebo komodity (tedy strana v dlouhé pozici) a Banka bude označována za stranu v krátké pozici.

Krátká pozice v CFD znamená situaci, kdy Klient prodává CFD na trhu, aby je zpětně odkoupil za nižší cenu, a provádí maržový vklad. Zde bude Klient označován za stranu, která prodala dané komodity nebo indexy (tzn. strana v krátké pozici) a Banka bude stranou v dlouhé pozici.

V situaci, kdy je Klient stranou v dlouhé pozici, obvykle dosáhne zisku, pokud cena podkladového indexu nebo komodity během doby, kdy je Vaše pozice v CFD otevřená, vzroste. Klient naopak utrpí ztrátu, pokud cena podkladového indexu nebo komodity během doby, kdy je Vaše pozice v CFD otevřená, poklesne. Klient může přijít o celou hodnotu podkladového aktiva v době nákupu vynásobenou počtem indexových CFD. Potenciální ztráta Klienta může tudíž převýšit celkovou hodnotu počátečního maržového vkladu Klienta (a jakýchkoli dalších vkladů) u Banky, přičemž Bance může vzniknout povinnost uzavřít pozice Klienta v tu nejnevhodnější dobu.

V situaci, kdy je Klient stranou v krátké pozici, obvykle dosáhne zisku, pokud cena podkladového indexu nebo komodity v době, kdy je pozice Klienta v CFD otevřená, poklesne. Klient naopak zaznamená ztrátu, pokud cena podkladového indexu nebo komodity v době, kdy je pozice Klienta v CFD otevřená, vzroste. Teoreticky vzato neexistuje žádný limit, kam až může tržní hodnota podkladového aktiva vzrůst. Vzhledem k tomu jsou i potenciální ztráty Klienta podobně neomezené.

V důsledku stávajících tržních podmínek Klient nemusí být schopen CFD prodat, i když tuto CFD obvykle nabízí Banka, nebo pokud již Klient CFD prodá, Banka může Klienta donutit k uzavření jeho pozice.

CFD nezakládají vlastnictví podkladového aktiva a Banka není povinna přistupovat k výplatě dividend, štěpení nebo konsolidování akcií.

Termín zániku CFD na futures bude oznámen na webových stránkách Banky (www.migbank.com). Banka nastaví CFD na futures tak, aby (uzavíraly jen) v den zániku; Banka uzavře CFD na futures v den zániku.

2.1.3 Podmínky obchodování
Banka na svých webových stránkách (www.migbank.com) pravidelně zveřejňuje aktualizace systému, možnosti pro klienty a informace, prohlášení a upozornění na její nabídky. Banka rovněž zasílá na e-mailovou adresu Klienta čas od času zpravodaj upozorňující na tyto informace. Klient se zavazuje, že se s těmito informacemi, prohlášeními a upozorněními bude pravidelně seznamovat. V případě nesouhlasu s jakoukoli zveřejněnou informací se Klient zavazuje tento svůj nesouhlas neprodleně oznámit Bance.

2.1.4 Pokyny / Sdělení
Klient může Bance vydávat ústní nebo písemné pokyny. Klient může udělit třetí osobě plnou moc (bez možnosti udělení substituční plné moci), aby jej zastupovala ve styku s Bankou. V tomto smyslu se Klient zavazuje použít běžný formulář Banky, který lze stáhnout na webových stránkách www.migbank.com, a zaslat jej Bance řádně vyplněný a podepsaný. Banka je oprávněna jednat na základě ústních nebo písemných pokynů jakékoli takto zplnomocněné osoby, bez ohledu na to, že tato osoba sama o sobě oprávněna není. Za tímto účelem lze písemné pokyny udělovat formou dopisu, faxem nebo přes internet nebo jiné elektronické prostředky komunikace, a ústní pokyny lze vydávat osobně nebo telefonicky. Banka není povinna tyto pokyny potvrzovat.

Any instruction in writing shall set out the names and specimen signatures of the Client or person so authorized.

The Client accepts that the Bank is entitled, though not obliged, to ask for personal data in order to establish its identity with greater certainty. The Bank shall not incur any liability as a result of refusing to execute any order(s) issued by a person whose identity it considers not to have been sufficiently established. Once an instruction has been given by, or on behalf of the Client, it cannot be rescinded, withdrawn or amended without the Bank express consent. The Bank may at its absolute discretion refuse any dealing instruction given by, or on behalf of, the Client without giving any reason or being liable for any loss occasioned thereby.

The Client shall promptly (and within the limits imposed by the Bank) give any instructions the Bank may request from the Client in respect of any transaction or proposed transaction. If the Client does not provide such instructions promptly, the Bank may, in its absolute discretion, take such steps at the Client's cost as the Bank considers appropriate for its own protection or for the protection of the Client.
If the Client does not provide the Bank with notice of its intention to exercise an OTC option at the time stipulated by the Bank, the Bank may treat the option as abandoned by the Client and, if so, will notify the Client.

If the Bank does not receive instructions from the Client to settle any open transactions by the close of the business day two days prior to value date of the said transactions, is hereby authorized (but not obliged) to rollover all said transactions to the next value date traded.
During market holidays and weekends pre-announced by the Bank, the Bank does not execute orders for clients. The Client agrees to indemnify and hold the Bank harmless for and against any damages or losses it may incur as a result of instructions transmitted by any of the above means.

Communications may be made to the Client at such address, telephone, facsimile or email address notified from time to time to the Bank for this purpose. Any communication by telephone, facsimile or email shall be deemed to have been made or (as the case may be) delivered when dispatched. Any communication by letter shall be deemed to have been made forty-eight hours after being sent to it at that address by prepaid first-class post in the case of an address in Switzerland, or, in the case of an address outside Switzerland, six business days after being sent to it at that address by mail. The Client shall ensure that at all times the Bank will be able to communicate with the Client or his appointed r representative by telephone, facsimile or email.

At the specific request and at cost of the Client, the Bank will reconstruct the instructions and/or the exchange of communication.

Communications may be made to the Bank at the address and telephone number notified to the Client or this purpose and shall be considered to have been duly made only upon their actual receipt by the Bank.

The Client is also authorized to request information about his account/ portfolio through the Bank's Live Chat. The Client takes good notice that the Bank may refuse to give pieces of information though the Live Chat and/or temporarily suspend this service should the Bank deem it necessary to protect the security and confidentiality interests of the Client.

Since e-mails and other internet-based communication channels (such as Live Chat) are usually transmitted by different countries via open structures that are accessible to anyone, using such communication channels entails certain risks, in particular:
***a)** the lack of confidentiality (e-mails as well as the attached documents may be viewed and monitored without anyone knowing),*
***b)** the alteration or falsification of the sender's addresses or the content (e.g. disguised by incorrect sender addresses or dissemination of incorrect information);*
***c)** disruptions to the systems and other transmission faults that are likely to delay, distort, lead to transmission errors or delete the e-mails and the attached documents:*
***d)** the existence of viruses, worms, etc. that are disseminated, unknown to anyone, by third-parties via emails, and which are likely to cause considerable harm;*
***e)** fraudulent use with harmful consequences due to the interception of e-mails by third parties.*

Ve všech písemných pokynech bude uvedeno jméno a podpisový vzor Klienta nebo jím zplnomocněné osoby.

Klient bere na vědomí, že Banka je oprávněna, nikoli povinna, vyžádat si osobní údaje k důkladnějšímu ověření jeho totožnosti. Bance nevzniká odpovědnost v důsledku odmítnutí provést nějaký pokyn vydaný osobou, jejíž totožnost Banka považuje za nedostatečně ověřenou. Jakmile je pokyn Klientem nebo jeho jménem vydán, nelze jej zrušit, stáhnout ani upravit, aniž by k tomu Banka vydala výslovný souhlas. Banka může dle svého výhradního uvážení odmítnout provést jakýkoli pokyn k obchodování vydaný Klientem nebo jeho jménem, aniž by k tomu uvedla důvod nebo aniž by jí vznikla odpovědnost za jakoukoli ztrátu tím způsobenou.

Klient je povinen neprodleně (a v rámci Bankou stanovených limitů) vydávat jakékoli pokyny, jaké Banka může od Klienta vyžadovat ohledně jakéhokoli obchodu nebo navrhovaného obchodu. Pokud Klient tyto pokyny neprodleně nevydá, Banka dle svého výhradního uvážení může přijmout taková opatření na náklady Klienta, jaká bude považovat za adekvátní k zajištění vlastní ochrany nebo ochrany Klienta.

Pokud Klient neoznámí Bance záměr realizovat OTC opci ve lhůtě stanovené Bankou, Banka může mít za to, že se Klient této opce vzdal, a pokud k tomu závěru dojde, oznámí jej Klientovi.

Pokud Banka neobdrží od Klienta pokyny k vypořádání nějakého otevřeného obchodu do konce pracovního dne, který je dva dny před dnem zúčtování daných obchodů, je Banka tímto oprávněna, avšak nikoli povinna, převést tyto obchody na další obchodovací den.

Během prázdnin a víkendů předem oznámených Bankou Banka žádné pokyny klientů neprovádí. Klient souhlasí se zbavením Banky zodpovědnosti za škody a ztráty jež by mohla utrpět v důsledku instrukcí předaných některým z výše uvedených způsobů.

Oznámení budou Klientovi zasílána na adresu, telefonní číslo, fax nebo e-mailovou adresu, které bude Klient Bance pro tyto účely sdělovat. Oznámení učiněné telefonicky, faxem nebo e-mailem se bude považovat za učiněné popř. doručené okamžikem odeslání. Oznámení formou dopisu se budou považovat za učiněná 48 hodin od odeslání na adresu Klienta poštou první třídy a s předplaceným poštovným na území Švýcarska, nebo v případě adresy mimo území Švýcarska, šest pracovních dnů od odeslání na tuto adresu poštou. Klient je povinen zajistit, aby Banka byla schopna vždy telefonicky, faxem nebo e-mailem komunikovat s ním nebo jím pověřeným zástupcem.

Na výslovnou žádost a na náklady Klienta Banka pokyny a/nebo komunikaci zašle znovu.

Sdělení lze Bance učinit na adresu a telefonní číslo, které pro tento účel oznámí Klientovi, a budou se považovat za řádně učiněná pouze okamžikem jejich skutečného obdržení Bankou.

Klient je rovněž oprávněn vyžádat si informace o svém účtu/portfoliu prostřednictvím aplikace Live Chat této Banky. Klient bere na vědomí, že Banka může odmítnout poskytování dílčích informací prostřednictvím Live Chatu a/nebo přechodně tuto službu pozastavit, pokud to bude považovat za nezbytné v zájmu ochrany bezpečnosti a zachování důvěrné povahy údajů Klienta.

Vzhledem k tomu, že e-maily a jiné internetové komunikační kanály (typu Live Chat) jsou obvykle přenášeny v různých zemích prostřednictvím otevřených struktur přístupných komukoli, s používáním těchto komunikačních kanálů jsou spojena určitá rizika, zejména:
a) nedostatek důvěrnosti (do e-mailů, stejně jako jejich příloh, může nahlížet a sledovat je kdokoli znalý věci),
b) pozměnění nebo falzifikace adresy odesílatele nebo obsahu sdělení (např. maskovaného nesprávnými adresami odesílatele nebo rozesíláním nesprávných údajů);
c) narušení systémů a jiné chyby přenosu, které mohou způsobit zpoždění, zkreslení, chybu nebo vymazání e-mailů a jejich příloh;
d) existence virů, worms, atp., které jsou nepoznány rozesílány komukoli, třetími osobami prostřednictvím e-mailů, a které mohou způsobit závažnou újmu;
e) podvodné využívání se škodlivými důsledky vzhledem k zachycení e-mailů třetími osobami.

The above conditions are also applicable to any attorney(s) appointed by the Client.

The Client is aware of the risks associated with these means of communication and releases the Bank from any liability resulting from their use. The Client confirms that he/she shall assume all risks of abuse of these means of communication, such as non-discovered falsifications, mistakes, distortions, duplications, misunderstandings or losses that might occur, as a result of instructions given by any of the above communication means.

2.1.5 Margin Deposits, Collateral and Payments
The Client shall pay to the Bank:
a) *such amounts of money as required by the Bank, and in a currency acceptable to the Bank, as initial or variation margin;*
b) *such amounts of money, as may be required from time to time, due to the Bank under a transaction; and*
c) *such amounts of money as may be required in or towards clearance of any debit balance on any account.*

With the prior agreement of the Bank, the Client may provide the Bank with a Bank guarantee, in a form acceptable to the Bank, instead of cash, for the purpose of complying with its obligations under clause above. Without limiting the Client's obligation to pay margin deposits, the Bank will have no obligation to ensure margin deposit requirements have been satisfied by the Client before effecting a transaction and the Client's obligations in respect of a transaction will not be diminished by any failure by the Bank to enforce payment of outstanding margin deposits prior to entering into the transaction.

The Client shall promptly deliver any money deliverable by it under a transaction in accordance with the terms of that transaction and with any instructions given by the Bank for the purpose of enabling the Bank to perform its obligations under any corresponding transaction entered into between the Bank and a third party.

The Bank may (but shall not be obliged to) convert any monies held by it for the Client into such other currency as the Bank considers necessary or desirable to cover the Client's obligations and liabilities in that currency at such rate of exchange as the Bank shall select.

If the Client fails to provide any margin deposit or other sum due under this Conditions and Regulations in respect of any transaction, the Bank may close out any open transaction without prior notice to the Client and apply any proceeds thereof to payment of any amounts due to the Bank.

2.1.6 Transaction Monitoring
Each transaction entered into by the Bank with the Client can be seen through the Online Service provided by the Bank. Transaction entered after 23:00 PM CET will be treated as having been effected on the next following business day.

History of transactions can be printed from the Online Service provided by the Bank any time.

The Client must verify the contents of each document received from the Bank and all transactions published on its online service continuously. Such documents and transactions published shall, in the absence of manifest error, be conclusive unless the Client notifies the Bank the contrary immediately after having access to this information.

2.1.7 Default
Without prior notice to, or receiving further authority from the Client, the Bank shall have the right to close out all or any part of any transaction, and realize any assets of the Client held by the Bank, upon or at any time after the happening of any of the following events:
a) *the Client fails to make any payment due under these Conditions and Regulations on the due date;*
b) *the Client fails to observe or perform in whole or in part any of the provisions of these Conditions and Regulations or commits a material breach of the representations, warrants or undertakings;*
c) *the Client dies, is declared absent or becomes of unsound mind.*

Výše uvedené podmínky platí rovněž pro právní zástupce Klienta.

Klient je obeznámen s riziky spojenými s těmito komunikačními prostředky a zprošťuje Banku veškeré odpovědnosti plynoucí z jejich používání. Klient potvrzuje, že přejímá veškerá rizika zneužití těchto komunikačních prostředků, jako např. nezjištěné falzifikace, chyb, zkreslení, duplikace, nepochopení nebo ztrát, k nimž může dojít v důsledku toho, že pokyny byly vydány prostřednictvím některého z výše uvedených komunikačních prostředků.

2.1.5 Maržové vklady, zajištění a platby
Klient zaplatí Bance:
a) Částky požadované Bankou v měně, která je pro Banku přijatelná, formou počátečního nebo dalšího vkladu;
b) Částky, které mohou být čas od času požadovány a které mají být zaplacené Bance na základě nějakého obchodu; a
c) Částky, které mohou být požadovány na vyrovnání záporného zůstatku na účtu.

Na základě předchozího souhlasu Banky může Klient poskytovat Bance bankovní záruku ve formě pro ni přijatelné namísto peněz ke splnění svých závazků plynoucích z předchozího článku. Bez omezení povinnosti Klienta provádět maržové vklady Banka není povinna ověřovat, zda požadavka složit maržový vklad byla Klientem splněna před provedením obchodu, a povinnosti Klienta ohledně nějakého obchodu nebudou zmírněny, pokud Banka nebude vymáhat úhradu maržového vkladu před uzavřením daného obchodu.

Klient je povinen neprodleně uhradit veškeré částky, které má uhradit z titulu nějakého obchodu, v souladu s podmínkami daného obchodu a dále v souladu s jakýmikoli pokyny vydanými Bankou, tak, aby Bance umožnil plnit si závazky z jakéhokoli odpovídajícího obchodu realizovanou mezi Bankou a třetí osobou.

Banka může (avšak nemusí) provádět přepočet jakýchkoli částek, které má v držení pro Klienta, na jinou měnu, jak to bude tato považovat za nezbytné nebo vhodné k pokrytí povinností a závazků Klienta v této měně, ve směnném kurzu, jaký sama zvolí.

Pokud Klient nesloží maržový vklad nebo jinou částku, kterou má složit v souladu s těmito Podmínkami a pravidly za nějaký konkrétní obchod, Banka může jakýkoli probíhající obchod bez dalšího oznámení uzavřít a výtěžek z tohoto obchodu použít k úhradě částek jí dlužných.

2.1.6 Sledování obchodů
Každý obchod uzavíraný mezi Bankou a Klientem lze sledovat díky aplikaci Banky „Online Service", tedy online služby. Obchody uzavřené po 23. hod. SEČ se budou považovat za obchody uzavřené následujícího pracovního dne.

Historii obchodů lze z online služby kdykoli vytisknout.

Klient je povinen neustále ověřovat obsah každého dokumentu obdrženého od Banky a všechny obchody zveřejněné pomocí online služby. Tyto zveřejněné dokumenty a obchody budou při neexistenci zjevné chyby konečné, ledaže Klient oznámí Bance opak bezprostředně poté, co získá k těmto informacím přístup.

2.1.7 Případ neplnění
Bez předchozího vyrozumění Klienta nebo bez získání dalšího pověření od Klienta má Banka právo zrušit i částečně jakýkoli obchod a realizovat jakákoli aktiva Klienta v držení Banky, kdykoli nastane některá z následujících událostí:

a) Klient neprovede při splatnosti nějakou platbu, kterou má provést na základě těchto Podmínek a Pravidel;
b) Klient nedodrží nebo plně či částečně nesplní některé z ustanovení těchto Podmínek a Pravidel nebo se dopustí podstatného porušení prohlášení, ujištění nebo závazků;
c) Klient zemře, je prohlášen za nepřítomného nebo pozbude duševního zdraví;

d) *a Bankruptcy petition is presented in respect to the Client or, if a partnership, in respect to one or more of its partners or, if a company, any steps are taken or proceedings initiated or protection sought under, any applicable Bankruptcy reorganization or insolvency law by it in respect of itself or against it including, without limitation, the taking of any steps for the appointment of a receiver, trustee, administrator or similar officer to be appointed over its undertakings or assets or any part of them;*
e) *a petition is presented for the winding up of the Client;*
f) *an order is made or a resolution is passed for the winding up of the Client (other than for the purposes of a bona fide reconstruction or amalgamation);*
g) *the Client convenes a meeting for the purpose of making or proposing or entering into any arrangement or composition for the benefit of its creditors (other than for the purposes of a bona fide reconstruction or amalgamation);*
h) *a distress, execution, or other process is levied against any property of the Client and is not removed, discharged or paid within seven days;*
i) *any security created by a mortgage or charge created by the Client becomes enforceable and the mortgagee or the charge take steps to enforce the security;*
j) *any indebtedness of the Client or any of its subsidiaries becomes immediately due and payable, or capable of being declared so due and payable, prior to its stated maturity by reason of default of the Client (or any of its subsidiaries) or the Client (or any of its subsidiaries) fails to discharge any indebtedness on its due date;*
k) *the Bank or the Client is requested to close out a transaction (or any part of a transaction) by any regulatory agency or authority;*
l) *the Bank reasonably considers it necessary for its own protection. Without prejudice to any other rights the Bank may have, it shall be entitled to combine or consolidate all or any of the accounts maintained by the Client with the Bank to set off any amount at any time owing from the Client against any amount owing by the Bank to the Client. Any security, guarantee or indemnity given to the Bank by the Client for any purpose shall extend to any amount owing from the Client after exercise of such right set-off.*

2.1.8 Client Representations and Warranties
The Client represents, warrants and undertakes at the time this agreement is made and the making of each transactions hereunder that:
a) *it is not under any legal disability with respect to, and is not subject to any law or regulation which prevents its performance of, this agreement or any transaction contemplated by this Agreement;*
b) *it has obtained all necessary consents and has the authority to enter into this agreement (and if the Client is a company, it is properly empowered and has obtained necessary corporate or other authority pursuant to its constitutional and organizational documents);*
c) *all sums made by way of deposit or security shall, subject to this agreement, at all times be free from any charge, lien, pledge or encumbrance;*
d) *it is in compliance with all laws to which it is subject including, without limitation, all tax laws and regulations, exchange control requirements and registration requirements; and*
e) *the information provided by the Client to the Bank is complete, accurate and not misleading in any material respect.*

The Client confirms that he will handle all administrative requirements with his local National Bank or any other State agency should the Client be domiciled in a country where foreign exchange control rules apply or where foreign exchange operations are subject to declaration to the National Bank or to another State agency.

The Client confirms having expressly solicited the Bank to be provided with the Bank's services (so called "reverse solicitation"). The Client expressly requires the Bank to inform him about any new service or product offered by the Bank.

2.1.9 Tape Recording of Conversation
The Client acknowledges and expressly accepts that the Bank shall record all telephone conversations between the parties as per regulatory applicable requirements. Such recordings shall remain the property of the Bank and the Client agrees to the use thereof or transcript there from as evidence by the Bank in any dispute or anticipated dispute between the parties.

Any such recordings or transcripts made by the Bank may be destroyed by it in accordance with its usual practice.

d) Na Klienta je podán insolvenční návrh, nebo jedná-li se o společnost typu „partnerstvo", je podán insolvenční návrh na jednoho nebo několik partnerů, popř. jedná-li se o společnost, jsou přijata určitá opatření nebo zahájeno řízení nebo je požádáno o ochranné opatření na základě platného konkurzního nebo insolvenčního zákona, a to ze strany Klienta nebo vůči němu, zejména včetně úkonů k jmenování insolvenčního správce nebo podobné osoby k jeho podnikům nebo aktivům či jejich části;
e) Je podán návrh na zrušení/ likvidaci Klienta;
f) Je vydán příkaz nebo přijato usnesení o zrušení/ likvidaci Klienta (jinak než za účelem reorganizace nebo sloučení v dobré víře);
g) Klient svolá valnou hromadu k realizaci nebo navrhnutí realizace dohody nebo vyrovnání ve prospěch věřitelů (jinak než za účelem reorganizace nebo sloučení v dobré víře);
h) Na majetek Klienta je prohlášena exekuce nebo je zabaven či je vůči němu vedeno jiné řízení o výkonu rozhodnutí a toto není odstraněno nebo uhrazeno do sedmi dnů;
i) Zajištění zástavním právem k věci nemovité nebo zatížení zřízené Klientem nebude již vymahatelné a zástavní věřitel nebo věřitel přijmou opatření k výkonu zajištění;
j) Dsužní závazek Klienta nebo některé z jeho dceřiných společností bude zesplatněn nebo bude možné, aby byl okamžitě zesplatněn před jeho stanovenou splatností z důvodu neplnění Klienta (nebo některé z jeho dceřiných společností) nebo Klient (či některá z jeho dceřiných společností) neuhradí některý dlužní závazek při splatnosti;
k) Banka nebo Klient jsou regulačním orgánem nebo úřadem vyzváni ke zrušení nějakého obchodu (nebo jeho části);
l) Banka to bude odůvodněně považovat za nezbytné pro vlastní ochranu. Bez dotčení dalších práv, jaká Banka může mít, může Banka kombinovat nebo konsolidovat všechny nebo některé účty Klienta u Banky k započtení jakékoli částky, kterou Klient dluží, vůči částce, kterou dluží Banka Klientovi. Jakékoli zajištění, záruka nebo příslib odškodnění Banky ve prospěch Klienta se vztahuje i na jakékoli částky, které Klient dluží po provedení tohoto zápočtu.

2.1.8 Prohlášení a ujištění Klienta
Klient prohlašuje, ujišťuje a přislibuje, že v době uzavření této smlouvy a realizace obchodů na jejím základě:

a) Není právně nezpůsobilý k uzavření této Smlouvy nebo jakéhokoli obchodu jí zamýšleného, ani se na něho nevztahuje žádný zákonný či podzákonný předpis, který by mu bránil v plnění této smlouvy nebo obchodů jí zamýšleného;
b) Si již opatřil všechny požadované souhlasy a má pravomoc k uzavření této smlouvy (a pokud je Klient obchodní společností, je řádně zplnomocněn a má právo k podpisu, popř. další práva v souladu s jeho zakladatelskými nebo organizačními dokumenty);
c) všechny částky složené formou vkladu nebo zajištění dle podmínek této smlouvy budou vždy prosté zástavních či zadržovacích práv nebo věcných práv třetích osob;
d) postupuje v souladu se všemi zákony, kterými se řídí, zejména daňovými zákonnými a podzákonnými předpisy, devizovými povoleními a registračními povinnostmi; a
e) údaje poskytnuté Klientem Bance jsou úplné, správné a nikoli zavádějící v jakémkoli ohledu.

Klient potvrzuje, že bude všechny správní požadavky řešit se svou místní Národní bankou nebo jiným orgánem státní správy, pokud má Klient sídlo v zemi, kde platí devizové předpisy nebo kde se devizové operace musí nahlašovat Národní bance nebo jinému orgánu státní správy.

Klient potvrzuje, že Banku výslovně vyzval k poskytování jejích služeb (tzv. „zpětná výzva"). Klient výslovně žádá Banku, aby jej informovala o jakýchkoli nových službách nebo produktech, které nabízí.

2.1.9 Nahrávání hovorů
Klient bere na vědomí a výslovně uznává, že Banka nahrává veškeré telefonní hovory mezi stranami v souladu s platnými regulačními povinnostmi. Tyto záznamy zůstávají majetkem Banky a Klient souhlasí s tím, aby byly používány jako důkaz nebo aby se z nich prováděl výtah ze strany Banky v jakémkoli sporu nebo předjímaném sporu mezi stranami.

Veškeré tyto záznamy nebo protokoly vyhotovené Bankou může Banka zničit v souladu s její obvyklou praxí.

2.1.10 Banking Secrecy Information Disclosure
In its capacity as a Bank pursuant to the Federal Law on Banks and Savings Banks, the Bank is subject to Banking secrecy. The Bank is therefore obliged to observe the strictest discretion regarding all business relations with the Client, even after the Client's relationship with the Bank is ceased. Swiss Banking secrecy does, however, only apply to data located in Switzerland.

However, by entering into this agreement the Client authorizes the Bank to disclose such information relating to the Client as may be required by any law, rule or regulatory authority, including any applicable Market Rules, without prior notice to the Client.

2.1.11 Swiss Act on the Prevention of Money Laundering ("MLA")
As the Client is aware that the Bank has to comply with the Swiss Federal Money Laundering Act the Client agrees to provide the Bank, as per separate document, with full and accurate information regarding, among others, the identification of the contracting partner, the identification of the beneficial owner and the origin of the assets.

The Bank is also entitled to ask the Client to supply information regarding the circumstances or background of a certain transaction. In such event, the Client must immediately disclose such information as requested. As long as the Client fails to supply the information requested by the Bank, the Bank is entitled not to carry out the instructions received from the Client, and in particular not to execute instructions requiring the transfer of assets. In case the Bank deems the information supplied unsatisfactory or incomplete, it may at its discretion immediately terminate the business relationship with the Client and ordain that assets may no longer be withdrawn. Furthermore, the Bank may, pursuant to the provisions of the MLA and the Swiss regulation on Banks, submit a report to the competent prosecuting authorities and take precautionary measures to freeze the Client relationship until the authorities have decided the case at hand.

Provided the Bank has proceeded in accordance with the provisions and regulations set forth in the Swiss legislation for the prevention of money laundering (e.g. the MLA) and the rules and regulation of the Swiss Banking regulator (FINMA), respectively, the Client shall bear losses resulting from unexecuted instructions or the delayed execution of instructions.

Furthermore, the Client confirms wishing to execute cross-border or foreign currency payments in the future. Learning about the rules for cross-border or foreign currency payments the Client authorizes the Bank to disclose his name and further Client details in case of payments made to Bank account abroad, or payments made in foreign currencies both within Switzerland as well as abroad.

2.1.12 Examination of signatures and legitimating
The Bank undertakes to examine the signatures of Clients and their authorized attorneys with care. The Bank is not required to undertake any additional extensive check of their identity. The Bank will not be responsible for the consequences of any falsifications or faulty identification that it has not recognized provided it has observed due care.

2.1.13 Civil incapacity
Losses resulting from the Client's civil incapacity are exclusively borne by the Client, unless that incapacity has been published in an official Swiss gazette. In any case, the Client will bear the loss resulting from the civil incapacity of the people he/she has mandated or of other third parties having access to the Client's account(s)/save custody account(s).

2.1.14 Joint Accounts/portfolios
If the Client is more than one person (in the case of joint account/ portfolio holders), the liabilities of each such person shall be joint and several, and the Bank may act upon instructions received from any one person who is, or appears to the Bank to be, such a person.

2.1.10 Sdělování bankovního tajemství
Banka jakožto banka v souladu s federálním zákonem o bankách a spořitelnách podléhá bankovnímu tajemství. Banka je tudíž povinna dodržovat nejpřísnější mlčenlivost o všech obchodních vztazích s Klientem, dokonce i po skončení vztahu Klient-Banka. Švýcarské bankovní tajemství se však vztahuje pouze na data nacházející se na území Švýcarska.

Uzavřením této smlouvy však Klient opravňuje Banku ke sdělení těchto informací týkajících se Klienta, pokud to vyžaduje zákonný či podzákonný předpis nebo regulační orgán, včetně platných Tržních podmínek, a to bez předchozího vyrozumění Klienta.

2.1.11 Švýcarský zákon o prevenci praní špinavých peněz ("MLA")
Klient si uvědomuje, že Banka musí postupovat v souladu se švýcarským zákonem o prevenci praní špinavých peněz; proto se zavazuje, že formou zvláštního dokumentu bude Bance poskytovat úplné a správné informace mj. o totožnosti smluvního partnera, totožnosti konečného vlastníka a původu aktiv.

Banka rovněž může vyzvat Klienta, aby předložil údaje o okolnostech nebo pozadí nějaké konkrétní transakce. V takovém případě musí Klient neprodleně sdělit všechny vyžádané informace. Pokud tak Klient neučiní, Banka nemusí pokyny Klienta realizovat, zejména pokyny ohledně převodu aktiv. Pokud Banka bude poskytnuté informace považovat za nedostatečné nebo neúplné, může dle svého uvážení obchodní vztah s Klientem okamžitě ukončit a rozhodnout, že aktiva nelze dále čerpat. Banka může navíc v souladu s MLA a švýcarským nařízením o bankách předložit příslušným státním zastupitelstvům zprávu a přijmout preventivní opatření k zastavení vztahu s Klientem, dokud úřady v dané věci nerozhodnou.

Pokud Banka postupovala v souladu s ustanoveními švýcarské právní úpravy k prevenci praní špinavých peněz a pravidly švýcarského úřadu pro regulaci bank (FINMA), ponese Klient ztráty plynoucí z nerealizovaných pokynů nebo odložené realizace pokynů.

Klient dále potvrzuje, že si v budoucnu bude přát provádět přeshraniční nebo devizové platby. Po obeznámení se s pravidly pro provádění přeshraničních nebo devizových plateb Klient opravňuje Banku ke sdělování jeho názvu a dalších údajů o něm při provádění plateb v zahraničí na účet Banky nebo plateb prováděných v cizích měnách, jak ve Švýcarsku, tak v zahraničí.

2.1.12 Kontrola podpisů a legitimizace
Banka se zavazuje pečlivě kontrolovat podpisy Klientů a jejich právních zástupců. Banka není povinna jejich totožnost dále podrobně zkoumat. Banka neodpovídá za důsledky případné falzifikace nebo podvodné totožnosti, kterou nerozpoznala, pokud postupovala s řádnou péčí.

2.1.13 Občanskoprávní nezpůsobilost
Ztráty způsobené občanskoprávní nezpůsobilostí Klienta půjdou výhradně k tíži Klienta, ledaže tato nezpůsobilost byla oznámena ve švýcarském úředním věstníku. Klient v každém případě ponese ztrátu způsobenou občanskoprávní nezpůsobilostí jím zmocněných osob nebo třetích osob s přístupovým právem k účtu/úschovnému účtu Klienta.

2.1.14 Společné účty/portfolia
Pokud Klientem je několik osob (v případě majitelů společných účtů/ portfolií), jsou povinnosti každé takové osoby společné a nerozdílné, přičemž Banka může jednat na pokyn jakékoli osoby, která je nebo se Bance jeví jako tato některá z těchto osob.

2.1.15 Complaints by the Client
Any complaint by the Client concerning the execution or non-execution of any order, and any dispute concerning an account/ portfolio or other communication from the Bank must be issued immediately after receiving the information, but not later than one day after the date of communication, failing of which the execution or non-execution and the corresponding statements and communications will be taken to have been approved. In the case of a late complaint, the Client will bear any resulting loss. If the Client does not react according to this clause within the period of time allowed, statements are deemed to have been accepted. Express or tacit acknowledgement of the account/portfolio statement implies approval of the individual headings it contains and of any reservation the Bank may have formulated. Any claim for indemnification must be addressed in writing (per post) by the Client or its representative to the address of the Bank to the attention of the Chief Executive Officer. The Client acknowledges that the Bank will not answer any claim which is not addressed in writing and/or not signed by its author.

2.1.16 Right of pledge, lien set-off and retention
The Bank has a right of lien for the discharge of all indebtedness and the Client's other obligations towards the Bank on securities and other property now or hereafter held, carried or maintained by the Bank in its possession or control, for any purpose, in or for the benefit of any of the Client's accounts/portfolios, now or hereafter opened, including any account/portfolio in which the Client may have an interest. The Bank has a right of set-off regarding all debts receivable against its existing claims against the Client regardless of the dates they are due for payment or the currencies in which they are expressed. The same applies to all the credits it has granted in exchange for the issuing of special guarantees or guarantees in blank. Upon notice served on the Client, the Bank is entitled, at its sole discretion, to proceed with the compulsory realization or the over-the-counter or market sale of the securities pledged, at the Client's cost if necessary. The Client authorizes the Bank and the Bank shall have the right to transfer securities and other property held on behalf of the Client or his/her representative from or to any other account/portfolio of the Client at the Bank whenever, in the Bank's judgment, it considers such transfer necessary for its protection.

The Bank shall, at any time, be entitled to offset against each other the balances of all account/portfolios the Client maintains with the Bank (regardless of designation of currency of the account/portfolio) or to offset each balance individually. For all its claims arising from its business relations with the Client, irrespective of the maturity dates of such claims or of the currencies in which they are denominated, including unsecured or collateralized claims, the Bank shall have a right of lien and pledge, and a right of retention, on all assets held in the Client's name or otherwise deposited with the Bank.

2.1.17 Fees and rates
The Bank shall charge fees and rates for its services according to its prevailing Schedule of Fees & Rates with which the Client declares himself to be in agreement. These fees and rates are published on our website www.migbank.com.

The Client expressly acknowledges that the Bank may pay remunerations to third parties, such as business finders and/or external asset managers under cooperation agreements. Such remunerations may be based on the volume of assets and/or transaction-related fees and rates on any Client transaction. The Client will receive special information from the Bank on any additional spread or commission he may be charged as per agreement given.

The Client understands and agrees that the Bank may receive payments, or other pecuniary benefits of any kind, from third parties. Such payments may be based on the volume of assets invested and/or may be based on the volume of clients transaction. The client agrees that such payments may be treated and retained by the Bank as compensation in addition to that paid by the Client for the services provided by the Bank, and need not to be paid on to the Client. The Bank shall not be obliged to disclose the nature or amount of any payment received.

2.1.15 Reklamace Klienta
Reklamace Klienta ohledně realizace nebo nerealizace nějakého pokynu a případného sporu ohledně účtu/portfolia nebo jiného oznámení Banky je třeba uplatňovat bezprostředně po obdržení předmětných informací, nejpozději ovšem jeden den po dni odeslání oznámení, přičemž pokud tak Klient neučiní, má se za to, že realizace nebo nerealizace a příslušná prohlášení a sdělení byla schválena. V případě pozdě uplatněné reklamace ponese veškeré způsobené ztráty Klient. Pokud Klient nebude reagovat v souladu s tímto odstavcem ve stanovené lhůtě, budou se výpisy považovat za schválené. Výslovné nebo mlčky předpokládané uznání výpisů z účtu/ portfolia implikuje souhlas s jednotlivými nadpisy, které obsahuje, a s případnými výhradami, které Banka vyjádřila. Případné nároky na odškodnění je Klient nebo jeho zástupce povinen písemně adresovat (poštou) k rukám CEO. Klient bere na vědomí, že Banka nebude reagovat na žádný nárok, který nebude písemně adresován a/nebo podepsán jeho uplatňovatelem.

2.1.16 Zástavní právo, zadržovací právo a právo na započtení
Banka má zadržovací právo ohledně plnění všech dlužních závazků a dalších závazků Klienta vůči Bance z titulu cenných papírů a jiného majetku, který v současné době Banka drží, uchovává, má u sebe nebo pod svou kontrolou, nebo které bude v budoucnu držet, uchovávat, mít u sebe nebo pod svou kontrolou, v kterémkoli účtu/ portfoliu Klienta (nebo v jejich prospěch), nyní nebo později otevřených, včetně jakéhokoli účtu/portfolia, v němž může mít Klient podíl. Banka může provést zápočet všech dlužních závazků vůči svým stávajícím pohledávkám za Klientem, bez ohledu na data splatnosti nebo měny, v nichž jsou tyto vedeny. Totéž platí pro všechny úvěry, které poskytla oproti předložení zvláštních záruk nebo bianko záruk. Po vyrozumění Klienta je Banka oprávněna dle svého výhradního uvážení provést povinnou realizaci nebo OTC nebo tržní prodej zastavených cenných papírů, a to na náklady Klienta (bude-li to nutné). Klient opravňuje Banku a Banka je oprávněna převádět cenné papíry a jiný majetek, který vede ve prospěch Klienta nebo jeho zástupce z/na jakýkoli jiný účet/portfolio Klienta u Banky, a to kdykoli to dle úsudku Banky bude nezbytné pro vlastní ochranu.

Banka je oprávněna kdykoli provádět vzájemný zápočet zůstatků všech účtů/portfolií Klienta vedených u Banky (bez ohledu na měnu, v níž jsou tyto účty/portfolia vedeny) nebo provádět zápočet každého zůstatku jednotlivě. Co se týče všech pohledávek z obchodního styku s Klientem, bez ohledu na jejich data splatnosti a měny, v nichž jsou denominovány, včetně nezajištěných nebo zajištěných pohledávek, Banka má zadržovací a zástavní právo ke všem aktivům, které vede jménem Klienta nebo které jsou u ní jinak uloženy.

2.1.17 Poplatky a sazby
Banka si bude za své služby účtovat poplatky a sazby dle platného sazebníku, s nímž Klient vyjadřuje svůj souhlas. Tyto poplatky a sazby jsou k dispozici na našich webových stránkách (www.migbank.com).

Klient výslovně uznává, že Banka může vyplácet odměny třetím osobám, jako např. business findesrs a/nebo externím asset manažerům na základě smluv o spolupráci. Tyto odměny mohou být vázány na objem aktiv a/nebo na poplatky a sazby platné pro jakýkoli obchod realizovaný Klientem. Klient obdrží od Banky zvláštní informace o jakémkoli dalším rozpětí nebo provizi, která mu může být smluvně účtována.

Klient chápe a souhlasí s tím, že Banka může přijímat platby nebo jiná peněžitá plnění jakéhokoli druhu od třetích osob. Takové platby mohou vycházet z objemu klientských obchodů. Klient souhlasí s tím, že tyto platby může Banka považovat a ponechat si je jako náhradu vedle platby provedené Klientem za jí poskytnuté služby, a není třeba je vyplácet dále Klientovi. Banka není povinna sdělovat povahu ani výši žádné přijaté platby.

2.1.18 Accounts/portfolios managed by the client
The Client shall be solely responsible for making any investments or trading decision on his assets deposited with the Bank and shall make such decisions entirely at his own risk. The Client acknowledges and agrees that the Bank shall not be liable in respect of any investment or trading decision made by the Client or any potential consequences resulting thereof.

All act performed by the Client shall be fully binding upon the client. The Client hereby releases the Bank fully and in advance from any responsibility and liability for any of the Client's act and/or omission. In particular, the Bank is under no obligation to examine the instructions of the Client with respect to their appropriateness, suitability, frequency or extent. No liability shall accrue the Bank in respect of any investment decision made by the Client and the Client hereby expressly releases the Bank from any obligation to provide any advice, information or warning whatsoever in relation to the acts or omissions of the Client

2.1.19 Accounts/portfolios managed by a third party
The Client shall be solely responsible for any investments or trading decision done by any Attorney designated by the Client on assets of the Client deposited with the Bank and such decisions are made entirely at the own risk of the Client. The Client acknowledges and agrees that the Bank shall not be liable in respect of any investment or trading decision made by the Attorney or any potential consequences resulting thereof.

All act performed by an Attorney shall be fully binding upon the Client. The Client hereby releases the Bank fully and in advance from any responsibility and liability for any of the Attorney's act and/or omission. In particular, the Bank is under no obligation to examine the instructions of the Attorney with respect to their appropriateness, suitability, frequency or extent. No liability shall accrue the Bank in respect of any investment decisions made by the Attorney and the Client hereby expressly releases the Bank from any obligation to provide any advice, information or warning whatsoever in relation to the acts or omissions of the Attorney.

Furthermore, the Client acknowledges that the Bank does not monitor the volume or the appropriateness of the remuneration paid to the Attorney. The Client undertakes to monitor at all times the remuneration paid to the Attorney.

2.2 Technical installation and pass word

2.2.1 Login / Identification
The Bank sends the User ID and password per e-mail. Together with the User ID, the password allows access to Banking services provided by the Bank. The Client is at any time requested to keep the password and the User ID secret and to protect them from misuse.

Anyone who identifies himself/herself each time he/she uses the system by entering the User ID and the personal password or identifies himself/herself when remitting orders by telephone to the Bank's telephone consumer representative using the User ID and the personal password, has access to the Bank's electronic transaction devices and other services as provided on the Bank's online-trading site. At the occasion of contact over the telephone the Bank's telephone consumer representatives will require the complete User ID and three positions of the 8-digit personal password, chosen at random.

2.1.18 Účty/portfolia pod správou klienta
Pouze Klient nese odpovědnost za provádění investic nebo rozhodnutí o obchodu týkajícím se jeho aktiv uložených u Banky, a tato rozhodnutí budou výhradně na vlastní riziko. Klient uznává a souhlasí s tím, že Banka neodpovídá za žádná rozhodnutí o investici nebo obchodu Klientem ani za případné důsledky takových rozhodnutí.

Všechny úkony provedené Klientem budou pro něho plně závazné. Klient tímto plně a dopředu zprošťuje Banku jakékoli odpovědnosti za veškeré úkony a/nebo opomenutí Klienta. Banka zejména není povinna ověřovat pokyny Klienta co do jejich adekvátnosti, vhodnosti, frekvence nebo rozsahu. Bance nevznikne žádná odpovědnost za investiční rozhodnutí Klienta a Klient tímto výslovně zprošťuje Banku povinnosti poskytovat jakékoli poradenství, informace nebo upozornění ve vztahu k úkonům nebo opomenutím Klienta.

2.1.19 Účty/portfolia pod správou třetí osoby
Pouze Klient odpovídá za rozhodnutí o investici nebo obchodu přijatá právním zástupcem jmenovaným Klientem, týkajícím se aktiv Klienta uložených u Banky, a tato rozhodnutí bude přijímat výhradně na vlastní riziko. Klient uznává a souhlasí s tím, že Banka neodpovídá za žádná rozhodnutí o investici nebo obchodu přijatá tímto právním zástupcem ani za případné důsledky takových rozhodnutí

Všechny úkony provedené právním zástupcem budou pro Klienta plně závazné. Klient tímto plně a dopředu zprošťuje Banku jakékoli odpovědnosti za veškeré úkony a/nebo opomenutí právního zástupce. Banka zejména není povinna ověřovat pokyny právního zástupce co do jejich adekvátnosti, vhodnosti, frekvence nebo rozsahu. Bance nevznikne žádná odpovědnost za investiční rozhodnutí právního zástupce a Klient tímto výslovně zprošťuje Banku povinnosti poskytovat jakékoli poradenství, informace nebo upozornění ve vztahu k úkonům nebo opomenutím právního zástupce.

Klient dále bere na vědomí, že Banka nesleduje výši ani adekvátnost odměny vyplácené právnímu zástupci. Klient se zavazuje, že odměnu vyplácenou právnímu zástupci bude vždy sledovat sám.

2.2 Technická zařízení a heslo

2.1.1 Přístupové údaje / Identifikace
Banka zašle identifikační údaje uživatele a heslo elektronickou poštou. Spolu s identifikací uživatele heslo umožňuje přístup k bankovním službám poskytovaným Bankou. Klient je povinen za každé situace zachovat důvěrnou povahu hesla a identifikačních údajů uživatele a chránit je před zneužitím.

K elektronickým obchodovacím nástrojům a jiným službám, které Banka poskytuje online na svém obchodovacím website, má přístup kdokoli, kdo se identifikuje vložením identifikačních údajů uživatele a osobního hesla nebo kdo se identifikuje při telefonickém zadávání příkazů zástupci Banky pro telefonický styk s klienty. Při telefonickém kontaktu budou zástupci Banky pro telefonický styk s klienty vyžadovat úplné identifikační údaje uživatele a tři pozice osmimístného osobního hesla, které budou vybrány náhodně.

The Client is requested to modify the password regularly and to keep it in safe custody denying access to third person. The Client bears all risks resulting from the loss and the misuse, respectively, of the User ID and/or the password. The Bank is not liable for any damages that might result from the loss or misuse of the User ID and/or the password. The Client undertakes to inform the Bank immediately in the event the account/portfolio has to be blocked and/or the User ID and/or the password have to be cancelled and/or replaced. After checking the legitimacy of the Client's identity (User ID and password) and the availability of his/her assets, the Bank undertakes to carry out all the orders and instructions received from him/her immediately. However, the Bank may decide to accept specific orders from the Client only through dedicated sites or by other means communicated to the Client. The Bank is entitled at its discretion but not bound to accept instructions in writing. Notwithstanding the foregoing, the Bank has at any time and at its sole discretion the right to ignore any orders and instructions and to require written verification of identity. The Bank may, at its own discretion, introduce and require additional levels of identification for all or part of its services, including but not limited to scratch-lists and/or secure-ID.

2.2.2 Irrevocable legitimating
Whoever legitimates himself/herself according to article 2.2.1 above is considered to be entitled to use the Bank's services. The Bank may consider such orders and communications as being undoubtedly authorized and issued by the Client and/or his/her legitimate representative.

2.2.3 Blocking access
The Client may at any time require the Bank to block access to the Client's account/portfolio immediately. Such blockage can only be revoked by the Client in writing. The Bank reserves its right to block the Client's access via the Internet or by telephone at any time, without giving further explanation and without further notice, to the extent it deems such a blockage appropriate.

2.2.4 Security / Internet risks
The Bank's liability for any damage occurring on the Client's or his/her representative side, respectively, as a result of transmission errors, failures of transmission, technical errors, overload, breakdowns (including but not limited to maintenance services due to system maintenance), malfunction, interference, illegal invasion (e.g. hacking) and willful blockage of telecommunication devices and networks (e.g. "mail bombing", denial of services attacks etc.) or due to other inadequateness of telecommunication- or network-service providers is expressly excluded. The Client is aware of the fact that data are transmitted over open, generally public networks (e.g. the Internet). Therefore, data are transmitted regularly and uncontrolled and also outside the borders of the country of Switzerland even in the case that sender as well as addressee reside in Switzerland. Even in case of encryption of the data sender and addressee may not be encrypted which may result in conclusion of sender an addressee by third parties. The Bank is not liable nor does it guarantee and/or represent that data transmitted over the Internet are correct, accurate or complete. Namely data with regard to accounts/portfolios (transaction confirmations, statements of account/portfolio, balances etc.) as well as information accessible by public, e.g. stock exchange quotations or exchange rates, are not binding.

The Client is particularly aware of the following Internet relied risks for which the Bank shall not be liable:

+ *Inadequate knowledge of the system and defective security measures can facilitate unauthorized access. Entirely on his/her own responsibility, the Client is under the obligation to inform himself/herself exactly of the necessary security measures.*

+ *Internet providers may prepare user statistics and thus deduce from them that the Client has contacted the Bank.*

+ *Particularly via the Internet and through the exchange of diskettes, it is also possible for computer viruses to reach the Client's computer without being noticed.*

Klient je povinen své heslo pravidelně měnit a pečlivě je chránit před třetími osobami. Klient nese všechna rizika plynoucí ze ztráty a zneužití identifikačních údajů uživatele a/nebo hesla. Banka neodpovídá za žádnou škodu, která může vzniknout v důsledku ztráty nebo zneužití identifikačních údajů uživatele a/nebo hesla. Klient se zavazuje informovat Banku neprodleně v případě, že je nutné účet/portfolio zablokovat a/nebo že identifikační údaje uživatele a/nebo heslo je třeba zrušit a/nebo změnit. Po ověření totožnosti Klienta (identifikační údaje uživatele a heslo) a použitelnosti jeho aktiv se Banka zavazuje provést všechny příkazy a pokyny, které od něho obdrží, a to okamžitě. Banka však může rozhodnout, že specifické příkazy bude od Klienta přijímat pouze prostřednictvím vyhrazených webových stránek nebo jinými prostředky oznámenými Klientovi. Banka dle svého uvážení může, nicméně nemusí, akceptovat písemné pokyny. Bez ohledu na výše uvedené platí, že Banka kdykoli dle svého výhradního uvážení může jakékoli příkazy a pokyny nezohlednit a vyžádat si písemné ověření totožnosti. Banka dle svého uvážení může zavádět povinnost předložení dalších identifikačních údajů (a vyžadovat její plnění) u všech nebo některých jí poskytovaných služeb, zejména tzv. scratch listy a/nebo secure-ID.

2.2.2 Neodvolatelná legitimace
Kdokoli prokáže svou totožnost v souladu s odst. 2.2.1 výše, považuje se za osobu oprávněnou využívat služby Banky. Banka může tyto příkazy a oznámení považovat za příkazy a oznámení nepochybně autorizované a vydané Klientem a/nebo jeho zplnomocněným zástupcem.

2.2.3 Zablokování přístupu
Klient může kdykoli Banku požádat o okamžité zablokování přístupu na jeho účet/portfolio. Toto zablokování může zrušit pouze Klient, a to písemně. Banka si vyhrazuje právo zablokovat přístup Klienta přes internet nebo telefonický přístup kdykoli, bez vysvětlení a bez dalšího upozornění, pokud toto zablokování bude považovat za přiměřené.

2.2.4 Rizika zabezpečení / internetu
Odpovědnost Banky za škodu vzniklou Klientovi nebo jeho zástupci v důsledku přenosových chyb, selhání přenosu, technických chyb, přetížení, výpadků (zejména v důsledku údržby systému), selhání, interference, nezákonného zásahu (např. hacking) a úmyslně protiprávního blokování telekomunikačních zařízení a sítí (např. „mail bombing", síťové útoky odepřením služeb, atp.) nebo v důsledku jiných výpadků telekomunikačních poskytovatelů nebo poskytovatelů síťových služeb se tímto výslovně vylučuje. Klientovi je známa skutečnost, že se data přenášejí otevřenými veřejnými sítěmi (např. přes internet). Proto se data přenášejí pravidelně a nekontrolovaně a rovněž mimo hranice Švýcarska, dokonce i když se odesílatel i příjemce zdržují ve Švýcarsku. Dokonce i v případě zaheslování dat jejich odesílatele a příjemce zaheslovat nelze, v důsledku čehož může docházet k zachycení údajů o odesílateli nebo příjemci ze strany třetích osob. Banka neodpovídá za to (ani negarantuje a ani neprohlašuje), že data přenášená přes internet jsou správná, přesná nebo úplná. Závazné nejsou konkrétně údaje o účtech/portfoliích (potvrzení o realizaci obchodu, výpisy z účtů/portfolií, zůstatky, atp.) a dále informace, k nimž má přístup i veřejnost, např. kotace na burze nebo směnné kurzy.

Klient je zejména obeznámen s následujícími riziky spojenými s užíváním internetu, za něž Banka neodpovídá:

+ Neautorizovaný přístup může usnadnit neodpovídající znalost systému a špatné zabezpečení. Klient je výhradně na základě vlastní odpovědnosti povinen obeznámit se přesně s nezbytnými zabezpečovacími opatřeními.

+ Internetoví poskytovatelé mohou sestavovat statistiky přístupů a z nich dovozovat, že Klient kontaktoval Banku.

+ Zejména přes internet a výměnou disket může být Klientův počítač nepozorovaně zavirován.

+ *The use of computers that are not permanently used by the Client in person adds additional risks. The use and storage or any information including, without limitation, the password, the user ID, portfolio information, transaction activity, account/portfolio balances and any other information or orders available on the Client's personal computer is at the Client's own risk and in his/her sole responsibility.*

+ *Software and hardware should only be acquired from a trustworthy source.*

+ *The Client expressly consents to correspondence being sent to him/her in electronic form. The Client is aware and accepts any consequences, losses and risks that could result from the transmission of information in electronic form.*

2.2.5 Hard – and software
The Client assumes responsibility for technical access to the Bank's services. The Client is responsible for acquiring, installing and configuring hardware and software appropriate to set up connection/communication to/with the Bank's online services (computer, modem, browser, etc.). Consequently, the Bank does not assume any responsibility for the access provider or for any foreign software and hardware that it has not provided itself.

2.2.6 Outsourcing
The Client is aware and agrees that the Bank may outsource and/or assign part(s) of its business areas within its own organization or, under its responsibility, with third parties, to provide services on an on-going basis, in particular but not limited to the areas of IT, administration or accounting. In the event of an outsourcing or assignment the Client will be informed accordingly. In this context, the Client is informed that the Bank has outsourced some of its IT activities to external professional providers.

2.2.7 License grant and right of use
The Bank is supplying the Client with software for use of the Online Service. The Client may use the software solely for his/her own internal business purposes. Neither the software nor the Online Service may be used to provide third party training or as a service bureau for any third parties. The Client agrees to use the Online Service and the software strictly in accordance with the terms and conditions, as amended from time to time by the Bank. The Client also agrees to be bound by any rules, procedures and conditions established by the Bank concerning the use of the Online Service provided by the Bank.

2.2.8 Accesses and security
The Online Service may be used to transmit, receive and confirm execution of orders, subject to prevailing market conditions and applicable rules and regulations. The Bank consents to Client's access and use in reliance upon his/her having adopted procedures to prevent unauthorized access to and use of the Online Service, and in any event, the Client agrees to any financial liability for trades executed through the Online Service. The Client acknowledges, represents and warrants that:

a) *He/She has received a number, code or other sequence, which provides access to the Online Service ("the Password")*
b) *He/She is the sole and exclusive owner of the Password*
c) *He/She is the sole and exclusive owner of any identification number or login number (the "Login") and*
d) *He/She accepts full responsibility for use and protection of the Password and the Login as well as for any transaction occurring in an account/portfolio opened, held or accessed through the Login and/or Password.*

The Client accepts responsibility for the monitoring of his/her accounts/portfolio(s).

+ S používáním počítačů, které Klient osobně trvale nepoužívá, jsou spojena další rizika. Užívání a uchovávání jakýchkoli informací, zejména hesla, identifikace uživatele, údajů o portfoliu, pohyby na účtu, zůstatky na účtu/v portfoliu a jakékoli další informace nebo příkazy nacházející se v PC Klienta se tam nacházejí na vlastní riziko Klienta a na jeho výhradní odpovědnost.

+ Software a hardware by měl být získáván pouze z důvěryhodných zdrojů.

+ Klient výslovně souhlasí se zasíláním korespondence v elektronické podobě. Klient si uvědomuje a akceptuje všechny důsledky, ztráty a rizika potenciálně plynoucí z přenosu informací v elektronické podobě.

2.2.5 Hardware a software
Klient přejímá odpovědnost za technický přístup ke službám Banky. Klient odpovídá za získání, instalaci a konfiguraci hardwaru a softwaru požadovaného k nastavení spojení/komunikace s online službami Banky (počítač, modem, prohlížeč, atp.). Banka tedy nepřejímá žádnou odpovědnost za poskytovatele přístupu ani za cizí software a hardware, který sama neposkytla.

2.2.6 Outsourcing
Klient si uvědomuje a souhlasí, že Banka může outsourcovat a/nebo postoupit části svých obchodních činností v rámci vlastní organizace nebo třetím osobám na její odpovědnost; zejména IT, správu či vedení účetnictví. Klient bude o tomto outsourcingu nebo postoupení odpovídajícím způsobem informován. V tomto smyslu je Klient informován, že Banka zajistila některé své činnosti IT formou outsourcingu externích odborných poskytovatelů služeb IT.

2.2.7 Udělení licence a užívací právo
Banka poskytuje Klientovi software potřebný pro využívání služeb online. Klient může tento software používat výhradně k vlastním interním obchodním účelům. Tento software ani služby online nesmí být používány ke školení třetích osob nebo ke zprostředkování služeb pro třetí osoby. Klient se zavazuje používat software a služby online výhradně v souladu s těmito podmínkami, ve znění aktualizovaném Bankou. Klient se rovněž zavazuje, že bude dodržovat veškerá pravidla, postupy a podmínky Banky týkající se využívání Bankou poskytovaných online služeb.

2.2.8 Přístup a zabezpečení
Online služby lze využívat k přenosu, přijímání a potvrzování realizace příkazů v souladu s podmínkami převládajícími na trhu a s platnými pravidly a předpisy. Banka souhlasí s přístupem a užíváním ze strany Klienta s podmínkou, že Klient přijme opatření k zamezení neoprávněného přístupu a neoprávněného užívání online služeb; Klient se v každém případě zavazuje převzít jakoukoli finanční odpovědnost za obchody realizované s využitím online služeb. Klient potvrzuje, prohlašuje a ujišťuje, že:

a) obdržel číslo, kód, popř. jiné postupy k zajištění přístupu k online službám („Heslo")
b) Je jediným a výhradním majitelem Hesla
c) Je jediným a výhradním majitelem identifikačního čísla a přihlašovacího jména („Přihlašovací jméno") a
d) Přejímá plnou odpovědnost za používání a ochranu Hesla a Přihlašovacího jména, a dále za všechny operace na účtu/v portfoliu, které jsou otevřeny, drženy nebo do nichž bylo vstoupeno prostřednictvím Přihlašovacího jména a/nebo Hesla.

Klient přejímá odpovědnost za sledování svých účtů/portfolií.

The Client will immediately notify the Bank in writing if he/she becomes aware of any of the following:
a) *Any loss, theft or unauthorized use of his/her Password(s), Login and/ or account/portfolio number(s); or*
b) *Any failure by him/her to receive a message indicating that an order was received and/or executed; or*
c) *Any failure by him/her to receive an accurate confirmation of an execution; or*
d) *Any receipt of confirmation of an order and/or execution, which he/she did not place; or*
e) *Any inaccurate information in his/her account/portfolio balances, positions, or transaction history.*

2.2.9 Risk of online trading
The Client's access to the Online Service, or any portion thereof, may be restricted or unavailable during periods of peak demands, extreme market volatility, systems upgrades or other reasons. The Bank makes no express or implied representations or warranties to the Client regarding the usability, condition or operation thereof. The Bank does not warrant that access to or use of the Online Service will be uninterrupted or error free or that the Online Service will meet any particular criteria of performance or quality.

Under no circumstances including negligence, shall the Bank or anyone else involved in creating, producing, delivering or managing the Online Service be liable for any direct, indirect, incidental, special or consequential damages that result from the use of or inability to use the Online Service, or out of any breach of any warranty, including, without limitation, those for business interruption or loss of profits.

The Client assumes full responsibility and risk of loss resulting from use of, or materials obtained through the Online Service. Neither the Bank, nor any of the Bank's directors, officers, employees, agents, contractors, affiliates, third party vendors, facilities, information providers, licensors, exchanges, clearing organizations or other suppliers providing data, information, or services, warrant that the Online Service will be uninterrupted or error free; nor does the Bank make any warranty as to the results that may be obtained from the use of the Online Service or as to the timeliness, sequence, accuracy, completeness, reliability or content of any information, service, or transaction provided through the Online service.

In the event that the Client's access to the Online Service or any portion thereof is restricted or unavailable for any reason, the Client agrees to use other means to place his/her orders or access information, such as calling the Bank. The Client takes good notice that the Bank's Dealing Room is open 24 hours per day from Sunday 23:00 (CET) to Friday 23:00 (CET) and is available for phone trading.

By placing an order through the Online Service, the Client acknowledges that his/her order may not be reviewed by a registered representative prior to execution. The Client agrees that the Bank is not liable to him/her for any losses, lost opportunities or increased commissions, which may result from his/her inability to use the Online Service to place orders or access information.

2.2.10 Market data and information
Neither the Bank nor any provider shall be liable in any way to the Client or to any other person for:
a) *Any inaccuracy, error or delay in, or omission of any such data, information or message or the transmission or delivery of any such data, information or message;*
b) *Any loss or damage arising from or occasioned by any such inaccuracy, error, delay, omission, non performance, interruption in any such data, information or message, due either to any negligent act or omission or to any event of "Force Majeure" or any other cause, whether or not within the Bank or any provider's control. The Bank shall not be deemed to have received any order or communication transmitted electronically by the Client, until the Bank has actual knowledge of such order or communication. Additionally, if a client executed a trade at a price which at the time the trade was executed was wrong and/or delayed from the actual market price, then the Bank may cancel that trade from the Client's account/portfolio and the Bank shall remain harmless of any damages or costs arising thereof.*

Klient bude Banku neprodleně písemně informovat, pokud zjistí, že nastala kterákoli z níže uvedených situací:
a) ztráta, odcizení nebo neoprávněné použití jeho Hesla, Přihlašovacího jména a/nebo čísla účtu/portfolia; nebo
b) Nemožnost přijmout zprávu o tom, že nějaký příkaz byl přijat a/nebo realizován; nebo
c) Nemožnost přijmout přesné potvrzení o realizaci; nebo
d) Přijetí potvrzení o příkazu a/nebo realizaci, který on sám nezadal; nebo
e) Nesprávné informace o zůstatcích, pozicích nebo pohybech na jeho účtu/portfoliu.

2.2.9 Riziko při obchodování online
Přístup Klienta k online službám nebo jejich části může být omezen nebo odepřen ve špičce, při extrémní kolísavosti trhu, při upgradech systémů nebo z jiných důvodů. Banka výslovně ani mlčky nečiní Klientovi žádná prohlášení ani ujištění ohledně jejich použitelnosti, stavu nebo provozu. Banka nezaručuje, že přístup k online službám nebo jejich používání nebude bez přerušení nebo bez závad, ani že online služby budou splňovat jakákoli konkrétní kritéria výkonnosti nebo kvality.

Za žádných okolností (včetně nedbalosti) Banka ani nikdo jiný, kdo se podílí na tvorbě, produkci, dodávání nebo správě online služeb, nebudou nést odpovědnost za žádné přímé, nepřímé, související, zvláštní nebo následné škody způsobené využíváním nebo nemožností využívat online služby nebo způsobené porušením jakéhokoli ujištění, zejména ujištění pro případ přerušení obchodní činnosti nebo týkající se ušlého zisku.

Klient přejímá plnou odpovědnost a riziko ztráty z používání online služeb nebo materiálů z nich získaných. Banka ani její členové představenstva, vedoucí představitelé, zaměstnanci, agenti, dodavatelé, propojené osoby, obchodníci z řad třetích osob, technologická zařízení, poskytovatelé informací, poskytovatelé licencí, burzy, clearingové organizace ani jiní dodavatelé poskytující data, informace nebo služby negarantují nepřerušované nebo bezvadné poskytování online služeb ani negarantují včasnost, souvislost, přesnost, úplnost, spolehlivost či obsah jakýchkoli informací, služeb nebo transakcí prostřednictvím online služeb.

Pokud je přístup Klienta k online službám nebo jejich části z jakéhokoli důvodu omezen nebo znemožněn, Klient se zavazuje využít jiných prostředků k zadání svých objednávek nebo přístupových údajů, např. telefonicky. Klientovi je známo, že Dealing Room Banky je otevřen 24 hod. denně od neděle (od 23:00 SEČ) do pátku (23:00 SEČ) a je k dispozici k telefonickému obchodování.

Zadáním příkazu přes online službu Klient bere na vědomí, že tento jeho příkaz před jeho realizací nemůže registrovaný zástupce přezkoumat/upravovat. Klient uznává, že Banka vůči němu nenese odpovědnost za žádnou ztrátu, ušlé příležitosti ani zvýšené provize, které mohou být způsobeny jeho neschopností využívat online službu k zadání příkazu nebo k získání přístupu k informacím.

2.2.10 Údaje a informace o trhu
Banka ani žádný poskytovatel neodpovídá Klientovi ani nikomu jinému za:
a) Nesprávnost, chybu nebo zpoždění či vynechání jakýchkoli takových dat, informací nebo oznámení nebo jejich přenosu či doručení;
b) Ztrátu nebo škodu vzniklou nebo způsobenou touto nesprávností, chybou, odchýlením, vynecháním, nedodržením, přerušením jakýchkoli takových dat, informací nebo oznámení z důvodu nedbalosti nebo opomenutí nebo zásahu „Vyšší moci" nebo z jakékoli jiné příčiny, která je nebo není pod kontrolou Banky nebo jakéhokoli poskytovatele. Nebude se mít za to, že Banka obdržela příkaz nebo oznámení Klientem zaslané elektronickou cestou, dokud Banka o tomto příkazu nebo oznámení skutečně nebude vědět. Kromě toho platí, že pokud klient bude realizovat nějaký obchod za cenu, která v okamžiku jeho realizace byla nesprávná a/nebo se odchylovala od reálné tržní ceny, pak Banka tento obchod může na účtu/v portfoliu Klienta zrušit a bude zproštěna odpovědnosti za jakékoli tím způsobené škody nebo náklady.

2.2.11 Representations
The Client acknowledges that from time to time, and for any reason, the Online Service may not be operational or otherwise unavailable for his/her use due to servicing, hardware malfunction, software defect, service or transmission interruption or other cause, and he/she agrees to hold the Bank and any provider harmless from liability of any damage which results from the unavailability of the Online Service.

The Client acknowledges that he/she has alternative arrangements, which will remain in place for the transmission and execution of his/her orders, in the event, for any reason, circumstances prevent the transmission and execution of all, or any portion of his/her orders through the Online Service.

The Client represents and warrants that he/she is fully authorized to enter into this type of online transactions and under no legal disability which prevents him/her from trading, and that he/she shall remain in compliance with all laws, rules and regulations applicable to his/her business.

The Client agrees that he/she is familiar with and will abide by any rules or procedures adopted by the Bank and any provider in connection with use of the Online Service and he/she has provided necessary training in its use. The Client shall not (and shall not permit any third party) to copy, use, analyze, modify, decompile, disassemble, reverse engineer, translate or convert any software provided to him/her in connection with use of the Online Service or distribute the software or the Online Service to any other third party.

3. ACCOUNT / PORTFOLIO BALANCES / SCHEDULE OF FEES

The Client has access to accounts balances and statements through the Online Service offered by the Bank. At its own discretion, the Bank may send account balances. Interest and commissions are net. Taxes, dues and other expenses are debited from Client's account. The Bank shall be remunerated according to the schedule of fees as valid and altered by the Bank from time to time, particularly if the conditions prevailing on the money market are modified. It will so inform the Client by posting the respective information on its website, by circular or by any other appropriate means.

2.2.11 Prohlášení
Klient bere na vědomí, že online služba čas od času a z jakéhokoli důvodu nemusí být v provozu nebo může být jinak nedostupná pro jeho potřeby v důsledku údržby, selhání hardwaru, vady softwaru, servisu nebo přerušení přenosu nebo z jiného důvodu, a zavazuje se Banku a jakéhokoli poskytovatele zprostit odpovědnosti za případnou škodu způsobenou nedostupností této online služby.

Klient potvrzuje, že má k dispozici alternativní řešení pro přenos a realizaci jeho příkazů, pokud okolnosti z nějakého důvodu zabrání přenosu a realizaci všech nebo některých jeho příkazů prostřednictvím online služby.

Klient prohlašuje a ujišťuje, že je plně oprávněn k uzavírání těchto online obchodů a že nevykazuje právní nezpůsobilost bránící mu v takovém obchodování, a že i nadále bude dodržovat všechny zákonné a podzákonné předpisy, kterými se řídí jeho podnikání.

Klient prohlašuje, že je obeznámen se všemi pravidly či postupy přijatými Bankou a jakýmkoli poskytovatelem v souvislosti s používáním online služby a tyto bude dodržovat, a že zajistil proškolení v jeho užívání. Klient nebude (a zajistí, aby tak postupovaly i třetí osoby) kopírovat, používat, analyzovat, modifikovat, dekompilovat, demontovat, provádět reverzní inženýrství, překládat ani konvertovat žádný software, který mu byl poskytnut v souvislosti s využíváním online služby, a ani nebude tento software ani online službu distribuovat třetí osobě.

3. STAV ÚČTU/PORTFOLIA/SAZEBNÍK

Klient má přístup k údajům o stavu účtů a k výpisům z účtů prostřednictvím online služby nabízené Bankou. Banka dle svého uvážení může stav účtu zaslat. Úroky a provize jsou uvedeny v čisté výši. Daně, odvody a jiné výdaje se strhávají z účtu Klienta. Banka si bude účtovat odměnu dle platného sazebníku, který bude čas od času aktualizovat, zejména pokud se podmínky převládající na peněžním trhu změní. Banka o tom bude Klienta informovat formou zveřejnění dané informace na svých webových stránkách, oběžníkem nebo jiným vhodným způsobem.

II. SAFE CUSTODY REGULATIONS / II. PRAVIDLA BANKOVNÍ ÚSCHOVY

4. GENERAL RULES

4.1 Validity

The present Regulations shall apply to the assets and other objects (hereinafter referred to as "assets") entrusted to and accepted by the Bank for safe custody. In the case of special agreements or special custody accounts governed by special regulations, these shall apply in addition to the present Regulations. In the event of differences, the Regulations shall prevail.

4.2 Accepting assets

In general, the Bank will accept:
a) *Monies on all kinds;*
b) *Securities on all kinds, which are tradable on the Banks system, for safekeeping in an open custody account;*
c) *Money and capital market investments not evidenced in the form of securities, for book-entry and administration in an open custody account. Notwithstanding the foregoing, the Bank may in its sole discretion refuse to accept assets without further explanation.*

4.3 Duty of care

The Bank undertakes to safeguard the assets it holds in safe custody with the same degree of care as it does with regard to its own assets.

4. VŠEOBECNÁ PRAVIDLA

4.1 Platnost

Tato Pravidla se vztahují na aktiva a jiné předměty (dále jen "aktiva") svěřené Bance a jí přijaté do úschovy. V případě zvláštních dohod nebo zvláštních úschovných účtů, které se řídí zvláštními předpisy, se tyto použijí vedle těchto Pravidel. V případě odlišností jsou rozhodující tato Pravidla.

4.2 Přijímání aktiv

Banka zpravidla přijímá:
a) Peníze všeho druhu;
b) Cenné papíry všeho druhu, které jsou obchodovatelné na systému Banky, do úschovy na otevřeném úschovném účtu;
c) Peníze a investice na kapitálových trzích neevidované v podobě cenných papírů, a to k zaknihování a správě na otevřeném úschovném účtu. Bez ohledu na výše uvedené platí, že Banka dle svého výhradního uvážení může bez vysvětlení aktiva odmítnout přijmout.

4.3 Vynaložení odborné péče

Banka se zavazuje vést aktiva, která jí byla svěřena do úschovy, se stejnou péčí, jakou vynakládá při vedení svých vlastních aktiv.

4.4 Delivery

Provided both the specific period of notice and mandatory legal provisions are respected, the Client may request at any time that assets be delivered or made available to him/her. The customary periods of time required for such delivery shall apply.

4.5 Form of safekeeping

The Bank is expressly authorized to deposit the assets with an external custodian for the account of and at the risk of the Client. Unless instructed otherwise, the Bank is entitled to hold the assets with other assets of their kind, transfer them to a third party for safekeeping or hold them in collective depository. If the assets are held in collective depository in Switzerland, the Client shall have a right of co-ownership based on the relation between the value of the assets deposited by him/her and the total value of the collective depository. This does not apply to assets that must be held separate due to specific reasons. Assets held abroad shall be subject to the laws and established practices of the place where they are held. Assets in registered form are only registered in the name of the Client on his/her specific request. In such case, he or she accepts that his/her name may be made known to any third party custodian. In cases where registering the assets in the Client's name is not customary or possible, the Bank may register such assets in its own name or the name of a third party for the account of and at the risk of the Client. Assets redeemable by drawings may also be held in collective custody. Assets so redeemed shall be distributed among the clients by the Bank in a second drawing, using a method which guarantees all clients the same chance of being considered as in the first drawing.

4.6 Deferred printing of certificates

If the physical issuance of certificates is deferred, for the period during which the assets are held in the Bank's custody, the Bank is expressly authorized to:
a) *have the certificates in question cancelled upon their delivery into the custody account,*
b) *carry out, during the period the assets are held in custody and for the account of the Client, the usual administration services and issue the requisite instructions to the issuer and/or obtain the necessary information, and*
c) *request the printing of the certificates for the Client in case they are withdrawn from the account.*

4.7 Administration

In the absence of any specific instructions from the Client, the Bank shall perform the customary administration services, such as collecting coupons and redeemable amounts, obtaining new coupon sheets, monitor drawings, calls, conversions and subscription rights, etc., and shall generally prompt the Client to make those arrangements which fall to him/her as specified hereafter. To proceed in such manner, the Bank will use the usual sources of information available to it as a basis. It will not, however, assume any responsibility for these activities.

In cases the Bank is unable to administer individual assets in the customary manner it shall notify the Client thereof, using any appropriate means.

In the case of registered shares not bearing coupons, administrative services shall only be performed if the address to which dividends and subscription rights are to be delivered is that of the Bank. In the absence of any instructions otherwise, the Client is responsible for making all arrangements in respect of the safeguarding of the rights accruing to the assets. In particular, these rights cover such aspects as the issuing of instructions for conversions, the exercising or purchase/ sale of subscription rights as well as the exercising of conversion rights. If instructions are not received in due course, the Bank is authorized, but not obliged, to act as it deems appropriate.

4.8 Acquisition of assets on a fiduciary basis

Where it is not customary or possible to transfer ownership of assets to the Client, the Bank may acquire them or cause them to be acquired in either
a) *its own name or*
b) *the name of a third party and may exercise the rights arising from the assets acquired, or cause them to be exercised. Such transaction will, however, be executed for the account and at the risk of the Client.*

4.4. Vydání

Za předpokladu dodržení stanovené lhůty a kogentních norem může Klient kdykoli požádat o to, aby mu aktiva byla vydána nebo zpřístupněna. Toto dodání bude provedeno v obvyklých lhůtách platných pro vydávání věcí.

4.5. Způsob uložení

Banka je výslovně oprávněna ukládat aktiva u externího depozitáře na účet a riziko Klienta. Nebude-li Banka instruována jinak, je oprávněna mít převzatá aktiva uložená spolu s ostatními aktivy stejného druhu, předávat je třetí osobě k uložení nebo je mít uložené ve společném depozitáři. Jsou-li aktiva uložená ve společném depozitáři ve Švýcarsku, má Klient nárok na spoluvlastnictví na základě dle vztahu mezi hodnotou jím uložených aktiv a celkovou hodnotou společného depozitáře. To neplatí pro aktiva, která ze specifických důvodů musí být uložena samostatně. Aktiva uložená v zahraničí se řídí právními předpisy a zavedenými postupy místa, kde jsou uložena. Aktiva v registrované podobě budou registrována na jméno Klienta na jeho výslovnou žádost. V takovém případě souhlasí s tím, že jeho jméno může být sděleno jakémukoli depozitáři z řad třetích osob. V případech, kdy registrování aktiv na jméno Klienta není obvyklé nebo možné, může tato aktiva zaregistrovat Banka na své jméno nebo na jméno třetí osoby a na účet a riziko Klienta. Aktiva umořitelná losováním lze uchovávat rovněž v hromadném depozitáři. Takto umořená aktiva Banka rozdá mezi klienty v rámci druhého losování, a to tak, aby bylo zaručeno, že všichni klienti mají stejné postavení jako v prvním losování.

4.6 Odložený výtisk certifikátů

Pokud dojde k odkladu fyzického vytištění certifikátů, pak po dobu, po níž jsou předmětná aktiva uložena u Banky, je Banka výslovně oprávněna:
a) předmětné certifikáty zrušit okamžikem jejich vložení na úschovný účet,
b) po dobu, po kterou jsou aktiva uložena, provádět na účet Klienta běžnou správu a vydávat emitentovi požadované pokyny a/nebo získávat nezbytné informace; a
c) požádat o vytisknutí certifikátů pro Klienta v případě vyzvednutí z účtu.

4.7 Správa

V případě neexistence konkrétních pokynů Klienta bude Banka provádět obvyklou správu, jako např. vyzvedávání kupónů a inkaso umořitelných částek, získávání nových kuponových archů, sledování losování, výzvy, konverzí a upisovacích práv, atp. a Banka bude zpravidla požadovat, aby Klient prováděl níže uvedené úkony. Banka při tom bude využívat obvyklé zdroje informací, které má k dispozici jako podklad. Nesmí však za tuto činnost přejímat žádnou odpovědnost.

Pokud Banka nebude schopna spravovat jednotlivá aktiva běžným způsobem, oznámí to vhodným způsobem Klientovi.

Pokud s akciemi na jméno nejsou spojeny kupony, budou správní služby poskytovány pouze v případě, že adresa, na níž mají být dividendy a upisovací práva dodány, jsou Banky. V případě neexistence jiných pokynů Klient odpovídá za provedení všech úkonů k zabezpečení práv k předmětným aktivům. Tato práva pokrývají zejména aspekty, jako např. vydávání pokynů pro konverze, nákup/ prodej upisovacích práv a výkon práv na přepočet. Pokud pokyny nebudou obdrženy řádným způsobem, Banka může (avšak nemusí) postupovat tak, jak uzná za vhodné.

4.8 Akvizice aktiv při správě cizího majetku

Pokud není obvyklé nebo možné převést vlastnické právo k aktivům na Klienta, může tato aktiva nabýt Banka nebo může zajistit, aby tato Aktiva byla nabyta
a) Jejím jménem nebo
b) jménem třetí osoby, a může vykonávat práva z takto nabytých aktiv nebo zajistit jejich výkon. Taková transakce bude ovšem prováděna na účet a riziko Klienta.

5. TERMINATION

The Bank and the Client are entitled to terminate their relationship in writing at any time without further explanation. The termination also extinguishes the Client's right to use the installations and software the Bank has made available. Upon or any time after termination, the Bank shall have the right (but shall not be obliged) to close out all or any part of any open transaction in effect at the date of termination and the terms of this agreement shall continue to bind both parties in relation to such transactions. In case of death, liquidation, Bankruptcy of the Client or any other similar cause, the Bank may terminate the relation with immediate effect and without notice. The Bank shall then close the Client's positions and keep the investments under custody until instructions are provided to the Bank by the competent authority.

6. INDEMNITY AND LIMITATION OF LIABILITY

The Client hereby agrees to indemnify the Bank and keep the Bank indemnified against all losses, expenses, costs (including legal costs), and liabilities whatsoever which arise, directly or indirectly, as a result of the Bank proper performance of its obligations, or the enforcement of its rights pursuant to these Conditions and Regulations, or by reason of any breach by the Client of any applicable conditions.

These indemnities shall be in addition to any other right, indemnity or claim which the Bank may have under the general law and shall not be affected by any variation or limitation of these Conditions and Regulations. These indemnities shall survive termination of these Conditions and Regulations.

7. MODIFICATION

At any time, the Bank is entitled to alter the present Conditions and Regulations and the services offered. Such modification shall be reported to the Client by appropriate means and will be deemed accepted unless the Client submits a written objection within one month from the date of communication.

8. RESERVATION OF LEGAL REGULATIONS

Any existing or future legal and regulatory provisions in the field of Banking services, data protection, money laundering, the operation and use of the Internet or any other regulation applicable in the frame of the services offered by the Bank remain reserved and shall apply to the provision of the Bank's services as from the date when they come into effect and to the extent the present Conditions and Regulations do not provide otherwise.

All transactions in the Client's account/portfolio shall be subject to the by laws, constitution, rules, regulations, oversight, customs and usages of the exchange or market, and its clearing house, if any, on which such transactions are executed and/or cleared by the Bank or its agents, including but not limited to the Bank's subsidiaries and affiliates.

9. APPLICABLE LAW AND JURISDICTION

These General Business Conditions and Safe Custody Regulations shall be governed by Swiss law. The place of performance and the place of jurisdiction for any proceedings whatsoever, including for the Client domiciled abroad, is NEUCHÂTEL, Switzerland. However, the Bank retains the right to file an action in the country of domicile of the Client or before any other competent court, in which case Swiss law will still apply.

5. UKONČENÍ PLATNOSTI

Banka a Klient mohou svůj vztah písemně bez dalšího ukončit. Tím rovněž zanikne právo Klienta používat Bankou poskytnuté instalace a software. K okamžiku ukončení tohoto vztahu a kdykoli poté Banka může (avšak nebude povinna) zrušit zcela nebo zčásti jakoukoli transakci probíhající v den ukončení, přičemž podmínky této smlouvy budou obě dvě strany ve vztahu k dané transakci i nadále zavazovat. V případě úmrtí, likvidace, insolvence Klienta nebo podobných událostí může Banka vztah s Klientem okamžitě a bez dalšího ukončit. Banka poté uzavře Klientovy pozice a bude mít u sebe uložen finanční majetek, dokud neobdrží pokyn od příslušného orgánu.

6. ODŠKODNĚNÍ A OMEZENÍ ODPOVĚDNOSTI

Klient se tímto zavazuje odškodnit a převzít za Banku odpovědnost za veškeré škody a ztráty, výdaje, náklady (včetně nákladů právního zastoupení) a závazky přímo či nepřímo vzniklé v důsledku řádného plnění povinností Banky nebo výkonu jejích práv v souladu s těmito Podmínkami a Pravidly nebo v důsledku porušení jakékoli platné podmínky ze strany Klienta.

Tyto přísliby odškodnění existují vedle jakéhokoli jiného práva, příslibu odškodnění nebo nároku, jaký může Banka mít na základě nějakého všeobecně závazného předpisu, a nebudou dotčeny žádnou změnou nebo omezením těchto Podmínek a Pravidel. Tyto přísliby odškodnění přetrvají v platnosti i po zániku těchto Podmínek a Pravidel.

7. ÚPRAVY

Banka může kdykoli tyto Podmínky a Pravidla a nabízené služby upravovat. Tyto úpravy bude oznamovat Klientovi odpovídajícím způsobem a budou se považovat za přijaté, ledaže Klient proti nim vznese písemné námitky do jednoho měsíce ode dne vyrozumění.

8. VÝHRADA PRÁVNÍCH PŘEDPISŮ

Stávající nebo budoucí právní nebo regulační normy v oblasti bankovních služeb, ochrany osobních údajů, prevence proti praní špinavých peněz, provozu a užívání internetu, popř. další předpisy upravující rámec služeb nabízených Bankou zůstanou vyhrazeny a budou se vztahovat na poskytování služeb Banky ode dne, kdy nabudou účinnosti, ledaže tyto Podmínky a Pravidla stanoví jinak.

Všechny operace na účtu/v portfoliu Klienta se řídí vnitřními předpisy, zakladatelskými dokumenty, pravidly, předpisy, pravidly dohledu, celními předpisy a postupy zaužívanými na burze nebo trhu a jeho clearingovém středisku (existuje-li), kde tyto operace provádí a/nebo vypořádává Banka nebo její agenti, zejména včetně dceřiných společností a propojených osob Banky.

9. ROZHODNÉ PRÁVO A SOUDNÍ PŘÍSLUŠNOST

Tyto Všeobecné obchodní podmínky a Pravidla bankovní úschovy se řídí švýcarským právem. Případná řízení se budou konat v NEUCHÂTELU, Švýcarsko, i v případě, že Klient má sídlo v zahraničí. Banka si však vyhrazuje právo podat žalobu v zemi sídla Klienta nebo k jakémukoli jinému příslušnému soudu, přičemž i v takovém případě bude rozhodné právo švýcarské.

Translation of documents is provided for the added convenience of the Client. In the event of conflict between the original English text and any translation or any other agreement between the Bank and the Client, the English version shall take precedence.

Překladem dokumentů má být klientovi usnadněno jejich vyplnění. V případě nesrovnalosti mezi původním anglickým textem a případným překladem nebo jinou dohodou mezi bankou a klientem je rozhodující anglická verze.

M I G BANK Ltd.
Tel +41 32 722 81 00
14, rte des Gouttes d'Or
Fax +41 32 722 81 01
CH-2008 Neuchâtel
info@migbank.com
Switzerland
www.migbank.com